

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Sábado 9 de septiembre de 1972  
AÑO LXXII. — Número 21.993

Director: Luis Cano Lozano  
El Adelantado de Segovia, S. L.  
DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-17-50. REDACCION, 41-20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-22-99  
Deposito Legal SG-7-1958

Precio del ejemplar 5 pesetas

## FRANCO MARCHO de Santander a bordo del «Azor»

Santander, 9.—A las diez y cuarto de esta mañana de hoy se hizo a la mar el yate «Azor», a bordo del cual viaja el Jefe del Estado. El «Azor» permaneció la pasada noche anclado frente al promontorio de San Martín, en la bahía santanderina.—Cifra.

## Tres nuevos obispos auxiliares de Madrid

Madrid, 9.—«L'Osservatore Romano» publica hoy el nombramiento de Alberto Iniesta Jiménez, obispo auxiliar de Tubernuca; Victorio Oliver Domingo, obispo titular de Limisa, y José Estepa Llaurens, obispo titular de Tisili, para obispos auxiliares del Cardenal Vicente Enrique y Tarancón, arzobispo de Madrid-Alcalá. Alberto Iniesta Jiménez, nació en Albacete en 1932. Victorio Oliver Domingo, nació en Mezquita de Jarque (Teruel) en 1929. José Estepa Llaurens, nació en Llodjjar (Jaén) en 1926 y fue ordenado en 1954.—Cifra.

## ORIENTE MEDIO

# ATAQUE AEREO SIRIO A LAS ALTURAS DE GOLAN

Tres aviones sirios derribados en batalla aérea con los de Israel

También otros dos israelíes, según afirma Siria

El espacio aéreo sirio, cerrado al tráfico

Beirut, 9.—El espacio aéreo sirio ha sido cerrado al tráfico hoy, tras los informes de la batalla aérea entre Siria e Israel, según afirman fuentes del aeropuerto de Beirut.

Dichas fuentes informaron que varios vuelos de y hacia Líbano, se habían suspendido.—Efe-Reuter.

Tel Aviv, 9.—Un portavoz militar israelí ha informado que tres aviones sirios fueron derribados y un cuarto, alcanzado, en una batalla aérea mantenida hoy sobre los altos de Golan. Los cuatro aviones eran del tipo del «Sujoi-7».

El portavoz dijo que los aviones israelíes atacaron a los intrusos cuando se disponían a bombardear los

pueblos israelíes de la zona. Todos los aviones regresaron indemnes a su base, según el portavoz.

### CONSECUENCIA

Este ataque aéreo sobre los altos de Golan, ocupados por los israelíes, es el primero, por parte siria, desde hace varios meses, y es también consecuencia de las incursiones aéreas que llevaron a cabo ayer los israelíes sobre zonas guerrilleras, en Siria y Líbano.

La declaración militar decía que, a las 10,00 hora española, «aviones sirios intentaron atacar los altos de Golan. Los aviones israelíes fueron enviados a interceptarlos. Tres «Surjoi-7» fueron derribados durante la batalla aérea. Otro «Surjoi-7» fue alcanzado y dañado. No hubo bajas ni daños por parte israelí, como consecuencia del intento de ataque sirio».—Efe-Reuter.

### DECLARACION SIRIA

Beirut, 9.—Siria ha hecho público hoy un comunicado en el que afirma que sus fuerzas aéreas derribaron dos aviones «Mirage» israelíes en una batalla en la que perdieron por su parte, tres aparatos. Un portavoz militar sirio, citado por Radio Damasco, ha declarado que los tres aviones sirios «Surjoi-7», de bombardeo, de fabricación soviética, cayeron en territorio sirio.

Uno de ellos fue derribado por la aviación israelí, los otros dos por misiles «Hawk» tierra-aire, de fabricación norteamericana.

Los dos «Mirage» israelíes fueron derribados por los aparatos sirios en la zona de Kuneitra del Golan, según declaraciones de un portavoz militar sirio.—Efe-Reuter.

### REPRESALIA

Beirut, 9.—La declaración siria, respecto al ataque efectuado contra Israel, dice así: «Como represalia por los ataques de ayer contra lugares poblados de Siria, varios bombarderos han llevado a cabo hoy

un duro ataque en el que se han infligido pérdidas humanas y materiales contra las posiciones israelíes en los altos de Golan».

«Nuestros aviones fueron interceptados por la aviación enemiga, y en la batalla aérea que se produjo fueron derribados dos aviones «Mirage» enemigos y se les vio caer en la zona de Kuneitra, en los altos de Golan».

«Nuestras pérdidas han sido tres «Surjoi» uno derribado por la aviación israelí, y los otros dos por los misiles. Todos cayeron en territorio nuestro».—Efe-Reuter.

## El desarrollo español está ligado a la integración en la CEE

Así opinan las Cámaras de Comercio de Cataluña y Baleares

Barcelona, 9.—La continuidad del desarrollo económico de España está ligada al proceso de su integración en el Mercado Común, opinan las Cámaras de Comercio, Industria y Navegación de Cataluña y Baleares, que acaban de realizar en Barcelona una de sus periódicas sesiones conjuntas de trabajo.

Por dicha razón, opinan las Cámaras que el objetivo de la integración ha de determinar la política económica del Gobierno, mientras que en las actuaciones a breve plazo es urgente la revisión y adaptación de los acuerdos españoles con la Comunidad Económica Europea, de manera que, como objetivo mínimo, quede restablecido el equilibrio cualitativo previsto en los mismos, roto tanto por la ampliación de la Comunidad como por los acuerdos que aquélla ha suscrito con los países de la E. F. T. A.

En la misma reunión de las Cámaras se ha constatado la favorable

evolución de la coyuntura económica en el curso del presente año, considerando que debe darse continuidad a la etapa iniciada evitando las bruscas oscilaciones experimentadas en estos últimos años, solicitando que cuantas medidas de política económica se adopten tengan por fin consolidado el desenvolvimiento del sistema productivo.—Cifra.

## JORNADA LABORAL de 45 horas y media para el comercio en CUENCA

Cuenca, 9.—La Federación Sindical de Comercio de Cuenca ha tomado el acuerdo, que se recoge en un convenio colectivo publicado en el B. O. de la provincia por el cual se establece una nueva jornada laboral de 45 horas y media semanales para el comercio de la capital, distribuidas en ocho horas diarias todos los días hábiles de la semana, excepto los sábados, que será de cinco y media horas, en horario comprendido entre las nueve y las catorce treinta horas.

Este convenio incluye a los despachos de farmacias y excluye al comercio de detallistas y ultramarinos, confiterías y establecimientos de venta de cerámica artística.

También ha sido publicado el convenio colectivo de la Agrupación de Industrias de Primera Transformación de la Madera (serrerías), con importantes mejoras salariales.

## 80.000 ESPAÑOLES

trabajarán en la vendimia francesa

Figueras (Gerona), 9.—Ochenta mil vendimiadores españoles trabajarán en la vendimia francesa durante la inminente temporada.

Los contratos de trabajo, que están rigurosamente controlados por la Oficina Francesa de Inmigración y el Instituto Español de Emigración, son enviados directamente a los trabajadores contratados en sus provincias de origen y corresponden siempre a las mismas condiciones que los trabajadores franceses que ejecutan el mismo trabajo.—Cifra.

## SEPELIO

La comitiva fúnebre se dirigió al pueblo de Loeches, donde se halla el panteón familiar de la casa de Alba. Después de ser oída por la familia doliente y por una concurrencia numerosísima de personas de todos los estamentos sociales una misa en sufragio del alma del finado, los restos mortales de éste recibieron cristiana sepultura.—Cifra.

## Sepelio del duque de Alba en Loeches

A la misa en Madrid asistieron numerosas autoridades y personalidades y miles de personas presenciaron el paso de la comitiva fúnebre

Madrid, 9.—A las once de la mañana se ha efectuado el traslado de los restos mortales del duque de Alba, desde la capilla ardiente en el palacio de Liria, al panteón familiar en Loeches, donde recibieron cristiana sepultura.

Durante el transcurso de la mañana fueron numerosísimas las personas que desfilaron por la capilla ardiente, donde desde ayer tarde se hallaba depositado el féretro.

La afluencia de personalidades se incrementó a la hora de la misa que precedió al traslado.

## MISA

Concelebró la misa el capellán de la casa de Alba, reverendo padre Antonio López Cemin, con padres salesianos del Colegio de Estrecho.

Terminada la misa, el féretro fue llevado a hombros por los hijos, los hermanos y otros familiares del ex duque y llevado a la carroza fúnebre que habría de trasladarlo a Loeches. El duelo familiar formó a la puerta del palacio y desfilaron ante él, el vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco; el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, Alejandro Rodríguez de Valcárcel; los ministros de Obras Públicas, Comercio, Enrique Fontana Codina; y Urquijo; de Relaciones Sindicales, Enrique García Ramal; y comisario del Plan de Desarrollo, Laureano López Rodó; vicesecretario general del Movimiento, Manuel Valdés Linares; presidente del Tribunal Sa-

lud de Justicia, Francisco Ruiz Jarabo y del Consejo de Estado, Joaquín Bau; una representación de la Armada española presidida por el almirante Moscoso; el exministro Pedro Nieto Antúnez; el presidente de la Real Academia de Historia, Jesús Pabón, el de la Real de Ciencias, Manuel Lora Tamayo; marqués de Luca de Tena, conde de Mayalde, conde de Motrico; teniente coronel Dávila, ayudante de S. A. R. el Príncipe de España; el rector magnífico de la Universidad Autónoma, Luis Sánchez Agesta; duque de Primo de Rivera, marqués de Sales, el académico Alfonso García Valdecasas, Mariano Calviño Sabucedo, y numerosas representaciones.

### TRASLADO A LOECHES

A continuación se organizó la comitiva. Abrieron marcha motoristas de la Guardia Municipal de Tráfico. Seguía una carroza portando coronas repletas de flores y después el automóvil fúnebre, al que escoltaban ujieres de las Cortes Españolas con hachones encendidos. Inmediatamente detrás, la duquesa de Alba con sus hijos y a continuación los restantes coches de la concurrencia.

### MILES DE PERSONAS

Un gentío que puede calcularse en varios millones de personas se exten-

## Colombia recupera su soberanía sobre tres cayos que reclamaba a EE. UU.

Bogotá, 9.—Un «pleito» intrenacional que data desde 1968, terminó ayer definitivamente en esta capital, con la firma de un tratado entre Colombia y los Estados Unidos, por el cual este último país renuncia a todas sus reclamaciones de soberanía sobre los cayos de Quitasueño, Roncador y Serrana.

Con este convenio Colombia asume a partir de la fecha la plena soberanía sobre tales cayos que forman parte integrante del archipiélago de San Andrés y Providencia, y que también reclamaba el Gobierno de Nicaragua.—Efe.

## EN 1974 se celebrará en España un seminario europeo sobre programación y planificación del sector vivienda

Ginebra, 9.—Se encuentra reunido en Ginebra el comité de la Vivienda, Construcción y Planificación de la Comisión Económica para Europa.

### DELEGACION ESPAÑOLA

A los debates del comité, asiste una delegación española presidida por el secretario general técnico del Ministerio de la Vivienda, don Antonio de Juan Abad, e integrada por altos funcionarios de su Departamento.

### SEMINARIO EUROPEO EN ESPAÑA

De entre las decisiones adoptadas, y por lo que a España se refiere, merece destacarse el acuerdo de celebrar en España en la primavera de 1974, un seminario europeo sobre programación y planificación del sector vivienda, así como la de efectuar en 1975 un viaje de estudios de todos los miembros del comité a España y Portugal.—Efe.

## Munich 72

## ESPAÑA VENCIO A MALASIA (2-1) en hockey sobre hierba

Queda séptima en la general

Munich, 9.—España venció a Malasia por dos goles a uno, en partido de hockey sobre hierba. El primer tiempo terminó con dos a cero a favor de España.

El partido era de la fase final del torneo clasificatorio para los lugares séptimo y octavo. Al vencer España, queda clasificada séptima en la general del torneo de hockey.



Munich.—Con un salto de 8,43 metros el californiano Randy Williams se clasifica para la final de salto olímpico de longitud.—(Telefoto AP-Europa Press.)



# CRONICA DE LA CIUDAD

## FIESTAS, OTOÑO, PROBLEMAS...

Con este fin de semana termina también la primera decena de septiembre, un tanto pasada por agua, con temperaturas frescas--tirando a frías--sól nublado... En fin, otoño que nos llegó anticipadamente en estos días.

Pero con mejor o peor ambiente climatológico, la provincia arde en fiestas, unas acabando, otras en pleno apogeo y otras iniciándose o a punto de comenzar. Pedraza, Santa María la Real de Nieva, Carbonero el Mayor, Villacastín, Valsain, El Espinar, Riaza... infinidad de localidades que celebran sus festejos anuales, con la mayor animación posible.

En la capital, tenemos la semana próxima la tradicional y siempre concurrida becerra que organiza el Montepío de Camareros, en la que, si el tiempo no lo impide, cuantos la presenciaron pasarán, como es costumbre, uno de los ratos más agradables en nuestro viejo caso. Y además, con el no menos agradable aliciente de los premios.

Para los estudiantes se aproxima otra vez, según el calendario que ya conocen nuestros lectores, el comienzo del año escolar. Vuelta a los libros, vuelta a apretar los codos, vuelta a la preocupación de las notas, en carrera hacia el final de curso, con la esperanza de no tropezar con desagradables sorpresas...

Para otros de ellos, unos 240 según parece, que quiere estudiar Filosofía y Letras, el problema--muy comentado estos días en la ciudad--del que informamos en otro lugar del periódico, y que es de esperar que rápidamente, antes de comenzar el curso, se resuelva de alguna manera, para no ocasionarles el trastorno de perder un año en sus estudios.

Este es septiembre. Con su temperatura de otoño, sus fiestas; su vuelta a la actividad, pasadas o terminando las vacaciones; problemas, como en todas partes. La vida, en fin, que continúa.

### ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 pta. Cada palabra más, 2,00

#### ALQUILERES

**AUTOCARES** para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierra-mar, Fernández Ladreda, II, teléfonos 41447-411996.

**ALQUILASE** amplio piso amueblado, temporada estudios. Teléfono 412944.

**SE** alquila piso amueblado, con calefacción. Razón, teléfono 411741.

**SE** alquila piso nuevo en c/. Rancho, 13. Razón, teléfono 414548.

**ALQUILO** piso amueblado, cuarto baño, sitio céntrico (señoritas). Teléfono 412494.

**ALQUILO** piso seis habitaciones, calefacción, agua caliente. Informes: San Francisco, 21, teléfono 413161.

**SE** alquila piso pequeño céntrico, temporada escolar. Cervantes, 3, tienda.

#### ENSEÑANZA

**LICENCIADA** en Filosofía y Letras necesita colegio. Informa: Moro López, San Facundo, 1.

#### PENSIONES Y HOSPEDAJES

**ESTUDIANTE** Derecho solicita habitación sólo dormir y estudio, imprescindible tenga calefacción. Razón, Restaurante La Taurina.

#### TRASPASOS

**TRASPASO** local amplio, plena calle Real. Escribir: Publicidad Races, Ladreda, 16, Segovia.

#### TRABAJO

**SE** necesitan dos empleadas hogar, buen sueldo. Teléfono 412355.

**SE** necesita ayudante de mostrador. Bar Gommar.

**SF** necesita tractorista para finca próxima a Segovia. Razón: Gestoría Agrícola, teléfono 412855.

**SE** necesita guarda finca, ocupándose cabedero de chotos, con casa, luz y agua, en finca próxima a Segovia. Razón: Gestoría Agrícola, teléf. 412855.

**OFRECESE** tractorista conductor primera. Dirigirse: Jesús García, teléfono 315, Arévalo.

**AYUDANTE** aserrador y dos aprendices de 14 a 16 años. Teléfono 412652.

#### VARIOS

**AUTOMOVILES.** Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 25.

**INSTALE** su autorradio y cassette en Radio «Villa». Escultor Marinas, 2.

**AUTO-RADIO** instalación inmediata; técnicos especializados. Lucar, Conde Sepúlveda, 19, teléfono 413290.

**ELECTRICIDAD** Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

**AUTOCARES** Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfono 412909.

#### GANADOS

**VENDO** suiza abocada al segundo. Félix Gala, Escalona.

**VACA** holandesa abocada tercero y 100.000 kilos estiércol. Francisco, Santo Domingo de Pirón.

#### SANTA TERESA

**MATERIALES DE CONSTRUCCION**  
Teléfonos 411450 y 412936

#### CARTELERA DE ESPECTACULOS

**CERVANTES.**—Hoy, 8 y 11: AL ESTE DE JAVA, scope, color. Maximilian Schell, para todos los públicos. Mañana, 5, 8 y 11: LOS FORAJIDOS DE RIO BRAVO, color, Lee Van Cleef.

**SIRENAS.**—Hoy, 8 y 11: LOS FORAJIDOS DE RIO BRAVO, mayores 18 años. Mañana, 5, 8 y 11: AL ESTE DE JAVA, autorizada todos los públicos.

**JUAN BRAVO.**—Mañana, 3, 30 y 7,15, doble, tolerado: EL CONQUISTADOR DE LA ATLANTIDA, color, estreno, y UN MILLON EN LA BASURA, por José L. López Vázquez.

#### Liquidamos tractores

USADOS Renault - Zetor - Porsche - Sacá, a bajo precio. Facilidades de pago.

#### AGROMESA

Obispo Quesada, 14-Tel. 413538

#### Club Camponuevo

— TENIS  
— NAUTICA  
— PINGPONG  
— PARQUE INFANTIL  
— DISCOTECA

Adultos . . . . . 25 pesetas  
Niños . . . . . 10 "

SOLO FESTIVOS de 12 a 9



# Información Local

## Inquietud y preocupación entre los aspirantes a estudiar FILOSOFIA y LETRAS

Según nuestras noticias, más de doscientos chicos y chicas de nuestra provincia, que aspiraban a cursar estudios de Filosofía y Letras en la ciudad, se han visto desagradable y tardíamente sorprendidos ante la posibilidad de que no puedan ver cumplido su deseo y difícilmente podrán ya matricularse en otras facultades.

No se ha facilitado información sobre el caso, pero sí es cierta la preocupación e inquietud que reina entre estos estudiantes y sus familias ante la situación que se les plantea, amenazados de perder un año de estudios.

Las noticias sobre este asunto no podían ser más esperanzadoras. Como recordarán nuestros lectores, en una rueda de prensa celebrada en el Gobierno Civil el día 24 de julio pasado, se informó que, salvo circunstancias imprevisibles, que no era de esperar ocurrieran, el próximo curso se podría estudiar en el «Domingo de Soto» el primer año de Filosofía y Letras. Diversos anuncios fueron publicados después por dicho Colegio Universitario convocando a los posibles interesados a los que se les facilitaría información en la Secretaría del mismo.

Los estudiantes segovianos que el pasado mes de julio solicitaron plaza para matricularse en primer curso en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid, recibieron una negativa del Rectorado, quien les manifestó por escrito que deberían hacer su matrícula en Segovia y en el Colegio Universitario «Domingo de Soto» en la rama de Filosofía y Letras que comenzaría a funcionar el próximo octubre.

En consecuencia, en dicho Colegio Universitario de esta ciudad, se han inscrito más de doscientos aspirantes a matrícula en Filosofía y Letras, a los que, ayer viernes, se les comunicaba en Secretaría que, en contra de lo previsto, la rama de Filosofía no comenzará en octubre.

En esta situación, es de esperar una confirmación oficial respecto a si los estudios de Filosofía y Letras se van a comenzar o no.

### LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 620.

### REGISTRO CIVIL

Siete nacimientos y una defunción

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: José Carlos Arranz y Sacristán, hijo de Frutos y de Julia; Ana Isabel Carrasco y de Santos, de Pedro y Margarita; María Fuencisla Frutos y Crespo, de Juan José y Gregoria; Marta Palomo y Domingo de Juan y Modesta; Raquel Bautista y Puente, de Pedro y Laura; Julio José Hernández-Rubio y Rodríguez, de Juan Antonio y de María del Carmen.

Defunciones: Modesto Conchello, de 57 años.

### PISOS

SE ALQUILAN Y VENDEN

Carretas, 1 - Teléfono 411946

## SEIS HERIDOS, TRES GRAVES, en dos accidentes de circulación

### Un herido gravísimo, mientras trabajaba, en Cabezuela

En el punto kilométrico 14,600 de la carretera local de Carbonero a Santa María, término de Miguel Ibáñez, en una recta a la salida de curva, el turismo con matrícula M-603.301, que era conducido por don Emiliano Alonso de Pablos, vecino de Navas de Oro, chocó contra la motocicleta SG-4.532 que se encontraba parada al borde del camino. El turismo arrolló asimismo a don Domingo Serracín Ramos y a su esposa,

doña Máxima Arranz Sanz, viudos de Bernardos, que estaban reparando la motocicleta. El esposo sufrió heridas leves y ella de carácter grave. Otros cuatro heridos El turismo M-933.642, al llegar a la altura del punto kilométrico 12,000 de la carretera local de Yanguas a Peñafiel, se salió de la calzada y fue a chocar contra el pretil de puente, en término de Mozonillo. Como consecuencia del suceso, el conductor del vehículo, don Eladio del Olmo Izquierdo, así como el ocupante don Julián Herranz Gómez sufrieron heridas graves y con lesiones leves resultaron otros dos viajeros del turismo, don José Gómez Simedevilla y don Antonio Iglesia García. Todos ellos son vecinos de Segovia.

### Herido con arma blanca

Cerca de la una de la madrugada de hoy ingresó en la Policlínica nº8 de Julio, el joven de 14 años Ángel Negro Sanz, que sufrió heridas profundas por un arma blanca. Es natural y vecino de Coca.

### Sufre heridas gravísimas en accidente de trabajo

En Cabezuela, don Agapito de Lucas Tapia, de 32 años, casado, fue víctima ayer de un accidente laboral al caer de una escalera mientras trabajaba. Fue trasladado con toda urgencia a nuestra capital, ingresando en estado muy grave—y en el continúa—en la Policlínica nº8 de Julio.

### Mañana, reportaje sobre Segovia en TVE

En el programa que Televisión Española presenta los domingos de 2,30 a 3 de la tarde, ofrecerá mañana un reportaje sobre Segovia dentro del espacio titulado «Especial vacaciones», en el que se han ofrecido anteriormente datos y filmaciones sobre otras provincias, muy especialmente en la costa.

### Mañana será el último programa de esta serie y se ofrecerán en el panorama de Segovia, datos estadísticos sobre plazas hoteleras, número de visitantes, etc., como asimismo algunas entrevistas.

El mencionado espacio está movido por un equipo en el que figuran, entre otros colaboradores, Pedro Erquicia como redactor-jefe, Miguel Cruz como coordinador, Luis Leal como realizador y la presentación a cargo de Julio-César Fernández.

### Sustituciones en el personal sanitario del S. O. E.

Delegación Provincial del Instituto nacional de Previsión.—Se pone en conocimiento de los asegurados adheridos al doctor José María Barrios Bermejo, que a partir del día 12 del actual y hasta el 11 de octubre próximo, por disfrute de la vacación anual reglamentaria, será sustituido por el doctor don Emilio Well Pérez, con domicilio en la calle de San Antón, 1, teléfono 412225.

### CHARLAS DE ACTUALIZACION PEDAGOGICA

El lunes próximo, como ya hemos informado, se iniciarán unas charlas de «Actualización pedagógica» que han sido organizadas por la Jefatura Provincial del S. E. M. y que se desarrollarán de 10,30 a 1 de la mañana y de 5 a 7 por la tarde, en el colegio nacional «Calvo Sotelo» (calle Santa Teresa).

Las charlas se desarrollarán durante los días 11, 12 y 13 sobre los temas Programación, Matemática moderna y Gramática estructural, y estarán a cargo de don Alfonso Santana Agudo y don Juan Cillán Patiño.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer:

Presión atmosférica: 677 mm. Viento del SO. Temperatura máxima: 22,4.

En la mañana de hoy:

Presión atmosférica: 676 mm. Viento del Este. Temperatura mínima: 12,2. A la una de la tarde: 18,4.

## ¿REMOLACHA AZUCARERA?

# POLYKUHN

«LA REMOLACHA DE ORO»

### SEMILLA DE ALTA CALIDAD IMPORTADA DE HOLANDA

## MAS PESETAS POR HECTAREA

UN EQUILIBRIO PERFECTO ENTRE RIQUEZA Y TONELAJE

HAGA SU PETICION AL GRUPO SINDICAL PROVINCIAL REMOLACHERO O A LA HERMANDAD LOCAL

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

### A. MACHIN Y SANCHEZ, Paseo Delicias, 32. Madrid-7 Tels. 2307100-2275124



# ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

**Matricula en la Escuela Normal**  
Escuela Normal "Nuestra Señora de la Fuencisla".—De acuerdo con las instrucciones últimamente recibidas en esta Escuela, se pone en conocimiento de los interesados que el plazo de matrícula para los distintos cursos y planes, finalizará el día 23 del presente mes de septiembre.

**Becas para empleados de hogar**  
Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar.—Por las O.O.M.M. de Educación y Ciencia de 27-7-72 y de Trabajo de 7-8-72, publicadas ambas en el B. O. del Estado de 14-8-72, se anuncia convocatoria de becas-salario para el curso 1972-73 destinadas a alumnos y alumnas que hayan de cursar estudios de Educación Universitaria.

A aquellas personas comprendidas en el campo de aplicación de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar (Servicio Doméstico) a las que pudiera interesar, bien para sí o para sus hijos, se les facilitará información y documentación precisa en la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión, en la que deberán ser presentadas las solicitudes hasta el día 19, inclusive, del presente mes.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:

San Francisco, 9.  
Santa Teresa, 24.

Para mañana:

Cronista Lecea, 6.  
José Zorrilla, 45.

## Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas

DELEGACION DE SEGOVIA

### AVISO

1-X-2

Se pone en conocimiento del público, en cumplimiento de las normas 30 y 31 de las que rigen los concursos de pronósticos sobre los resultados de partidos de fútbol, han sido anulados los boletos de la jornada núm. 2, de fecha 10 septiembre 1972, que pudieran tener unidos los sellos que a continuación se detallan:

R. 14899, de 2 ap., núm. 284011.  
Segovia, 9 de septiembre de 1972.  
El delegado.

## HUMOR



—Se hace tarde... Estos se encargan de despedir a las visitas.

**inter** **televisor**  
DISTRIBUIDOR MASIGAL Fernández Ladreda, 18  
Tel. 1762 SEGOVIA

**MOSA**  
Vehículos de ocasión  
Procedentes de operación cambio.  
Totalmente revisados.  
Grandes facilidades de pago.  
Visite nuestra exposición en Ctra. San Rafael 64 o llamen al teléfono 41 42 20 - SEGOVIA

## DORMITORIOS

**FM MUEBLES Jemar**  
SAN FRANCISCO, 10  
413266  
413500  
413886  
SEGOVIA EXPOSICION (3000m<sup>2</sup>)

## RECIBIDORES

## CINE-CUESTIONES

Dos reposiciones y cuatro películas de estreno están programadas para la tercera semana de este mes. Las primeras son las de "Amistades de mi mujer" (Adulterio all'italiana), comedia de Festa Campanile, y "Por qué seguir matando", un "oeste" hispano-italiano de José Antonio de la Loma. En cuanto a los estrenos los comentaremos a continuación.

### PISTOLEROS

El primer estreno es el de "Los pistoleros de Paso Bravo" film italiano que también es un "spaghetti western". Esta película se caracteriza por su extrema violencia y su erotismo. Ha sido realizada por Salvatore Rosso, e interpretada por Anthony Steffen, Giulia Rubini y Adriana Ambesi. El relato se ambienta en la época posterior a la guerra de Secesión, en un puesto fronterizo, donde un grupo de guerrilleros cobra su tributo, de dinero o de sangre.

### COMEDIA POLICIACA

Basil Dearden, como todos sus colegas británicos, es por lo menos un concienzudo realizador, buen conocedor de su oficio. A su firma pertenece "The assassination bureau" (El club de los asesinos), que es el siguiente estreno. Protagonistas son Oliver Reed, Diana Rigg y Telly Savalas. Se trata de una comedia policiaca que discurre en la época que antecedió a la guerra europea, es decir un tiempo cuya reconstrucción y ambientación tiene un especial atractivo. Una joven y audaz periodista conoce a los altos cargos de una sociedad dedicada al crimen, lo que la pone en situaciones de grave peligro. Las situaciones, absurdas y disparatadas, están deformadas por el prisma humorístico.

### LA NATURALEZA

Como un canto a la naturaleza es "El muchacho y su montaña" ("My side of the mountain"), film norteamericano, realizado por James B. Clark, cuyos intérpretes son Ted Eccles, Theodore Bikel y Tudi Wiggins. Realizada en un bellísimo paisaje de las montañas canadienses, y fotografiada en magnífico color, esta película cuenta la historia de un muchacho de trece años que, deseoso de conocer a fondo la naturaleza, y de valerse por sí mismo, marcha de su casa y monta su campamento junto a un busque de abedules, desde donde podrá observar la vida de los animales. Allí hace amistad con un simpático trotamundos y pasa por diversas aventuras e incluso algunos peligros. Un mapache y un halcón, comparten con los actores los papeles estelares. La película tiene un relevante valor documental, pedagógico y humano.

### BELICO

El último de los estrenos de la semana pertenece al género bélico. Es "Comando en el mar de China" (Too late the hero), del conocido realizador norteamericano Robert Aldrich. Buen cuadro de actores que encabezan Cliff Robertson, Michael Caine y Henry

## Imprenta

### EL ADELANTADO

Pida Vd. sus impresos si desea que ellos den favorable idea de la prosperidad de sus negocios, y del buen gusto de Vd. a los establecimientos, o personas con quien sostiene correspondencia

Fonda. Un año después del desembarco japonés en Pearl Harbour, un oficial americano y una patrulla británica intervienen en una acción de comando para destruir una emisora enemiga. Hay un buen estudio de los caracteres de los integrantes del grupo, que se enfrentan con objetivos desmesurados y una conseguida dosificación del "climax" dramático, dentro de un tono de realismo y autenticidad, realismo que se hace especialmente patente en los momentos de violencia y los lances sangrientos que son propios del tema.—R. B.

## Información de Centros Oficiales

### Convenios fiscales

Delegación Provincial de Sindicatos.—Secretariado de Asuntos Económicos.—La orden del Ministerio de Hacienda de 28 de julio de 1972 (B. O. E. de 9-8-72) por la que se regula el régimen de convenios fiscales con agrupaciones de contribuyentes, en su disposición transitoria tercera, establece que las solicitudes de los convenios para la exacción del Impuesto General sobre el Tráfico de las Empresas para el ejercicio de 1973, podrán formularse, cuando el ámbito sea provincial o local, ante la Delegación de Hacienda de la provincia, hasta el día 30 del actual mes de septiembre.

La citada orden fue recogida íntegramente en el boletín núm. 85 del Consejo Provincial de Empresarios.

Para años sucesivos estas solicitudes habrán de presentarse antes del 1 de julio del precedente a aquel para el que solicite el convenio, tal y como ha venido exigiéndose anteriormente.

## AGENDA PARA MAÑANA

### DOMINGO 10 DE SEPTIEMBRE

Van 254 días de 1972; faltan 112.  
Sol: De 6.50 a 19.33.  
Santoral: Nuestra Señora de las Maravillas. Santos Nicolás de Tolentino, cf.; Hilario, p.; Pedro, Salvo, Agapito, obs.  
Pensamiento: "Por culpa nuestra es corta nuestra vida" (Quintiliano).

### LUNES 11 DE SEPTIEMBRE

Van 255 días de 1972; faltan 111.  
Sol: De 6.51 a 19.31.  
Santoral: Nuestra Señora de la Cueva Santa. Santos Proto, Jacinto, hermanos; Vicente, ab.  
Pensamiento: "Los dioses nos han dado larga vida, y nosotros la abreviamos" (Séneca).

## Precios máximos de venta al público de carnes de cerdo congelado de importación

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Aprobados por la superioridad, a partir de la presente publicación, los precios máximos de venta al público de carne de cerdo congelado de importación son los que a continuación se detallan:

Lomo y chuletas, 130 pesetas kilo; magro, 120; carne de lardeo, 56; panceta, 55; tocino, 17; codillo, 35; espinazo, 25; costillas, 50; pie, 16; hueso, 5.

Cualquier anomalía que se observe relacionada con los precios anteriormente señalados, clasificación de piezas, negativa de servicio o cualquiera otra circunstancia anómala deberá ser comunicada a la Oficina de reclamaciones instalada en esta Delegación Provincial, bien directamente o utilizando los teléfonos números 413992 ó 412205, en días laborables, de 9.30 a 13.30 horas.

Queda rectificada la nota que sobre precios máximos de este producto quedó publicada en el Boletín Oficial de la Provincia número 153, de 22 de diciembre del pasado año 1971.

## SEGOVIA RELIGIOSA

En San Andrés

Con motivo de las fiestas de la Catorcena, que tocan a su fin, mañana, el obispo de la diócesis, monseñor Antonio Palenzuela Velázquez, oficiará en esta parroquia la celebración eucarística a las doce y media de la mañana.

## CUELLAR

## Pleno de la Unión Provincial de Trabajadores de Alimentación

Cuéllar.—Las garantías sindicales, la ordenanza laboral de la industria de alimentación, convenios colectivos, pensiones de jubilación, precios, clasificación profesional, conmemoración de la festividad de su Patrono San Pascual, fueron, entre otros, los más importantes temas examinados por el pleno de la Unión Provincial de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de la Alimentación, que se ha celebrado en esta localidad.

La sesión de trabajo estuvo presi-

dirida por el delegado provincial de la Organización Sindical, don Miguel Ramírez, acompañado del presidente del Consejo de Trabajadores, señor Bernardo, presidente del Sindicato de Alimentación, señor Reguera, director del Secretariado de Asuntos Sociales, señor Martínez Barquero y del presidente de la Unión Provincial de Trabajadores y Técnicos de Alimentación, señor Martín Sánchez.

El pleno, celebrado en el salón de actos de la Casa Sindical, puso de relieve la importancia del Sindicato de Alimentación en la localidad de Cuéllar, asistiendo gran número de vocales.

El delegado provincial de la Organización Sindical, se mostró muy satisfecho del espíritu constructivo de los representantes sindicales, y felicitó al presidente de la Unión de Trabajadores, lo mismo que al de la Unión de Empresarios y al presidente del Sindicato, por la comprensión, capacidad de diálogo y el interés que demuestran por el desarrollo de la vida sindical, que es, en definitiva, la forma más idónea para una mayor armonía y convivencia en el seno de la empresa.

## TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

### PRIMERA CADENA

MATINAL: 11.15, Carta de ajuste, 11.25, Apertura y presentación, 11.30, La fiesta del Señor y santa misa, 12.30, Concierto, 1.00, Olimpiada Munich 72, 2.30, Primera edición, 3.00, Noticias.  
TARDE: 3.35, Olimpiada Munich 72, 3.50, Tarde para todos (Olimpiada Munich 72).

NOCHE: 9.30, Telediario, 10.05, Olimpiada Munich 72, 10.20, Crónicas de un pueblo, 10.50, Estrenos TV, 0.15, Oración, despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

6.30, Carta de ajuste, 6.55, Presentación y avances, 7.00, Los osos revoltosos, 7.30, Festival, 8.30, Zane Grey, 9.00, Pequeño estudio, 9.30, Telediario, 10.05, Largometraje, 11.45, Crónica dos, 0.15, Ultima imagen.

## CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Al este de Java» (1), 130 m.  
«Los forajidos de Río Bravo» (3-R), 112 minutos.  
«El conquistador de la Atlántida» (2), 85 minutos.  
«Un millón en la basura» (2), 90.

Una gran familia necesita más de **6.000m<sup>2</sup>** para instalarse

## Agradecimiento de PASCUAL HERMANOS, S. L.

Expresamos nuestro profundo reconocimiento a todos los que, de una forma u otra, con su presencia, su ayuda y su aliento, nos mostraron su amistad, identificándose con nuestro pesar ante el incendio que ha producido grandes daños en las estructuras y pérdidas importantes de mercancías, en los almacenes que tenemos instalados en esta capital.

Nuestro agradecimiento más sincero a todas las Autoridades y Fuerzas Armadas, Base Mixta, Regimiento, Academia de Artillería, Guardia Civil, Policía Armada, Policía Municipal y cuantos acudieron rápidamente, actuando con diligencia y eficacia para la pronta localización y extinción del siniestro.

También hemos de mencionar aquí al abnegado y nunca suficientemente alabado Cuerpo de Bomberos y a todas aquellas personas que, de manera anónima, pero guiados de admirable espíritu de solidaridad humana, ayudaron espontánea y decididamente a sofocar el incendio.

A todos, repetimos, nuestro imperecedero reconocimiento.

**PASCUAL HERMANOS, S. L.**



# TOROS Triunfos de Paco Camino y «Niño de la Capea» en la primera de feria de Murcia

Murcia, 8.—Primera de feria. Lleno total. Reses de Juan Pedro Domecq, que dieron buen juego, aunque con dificultades.

Antonio Bienvenida, que sustituyó a Miguelín, una oreja en el primero. En el otro, cumplió.

Paco Camino dio un «recital» de buen toreo en sus dos enemigos, a cada uno de los cuales cortó una oreja con petición de otra.

«Niño de la Capea» cortó dos orejas en cada uno de los toros que le tocaron en suerte.

Los tres matadores fueron despedidos con una fuerte ovación.

### En Santoña

Santoña (Santander), 8.—Corrida con motivo de las fiestas patronales. Casi lleno. Toros de Salvador Guardiola, de Sevilla, bien presentados pero flojos de remos.

La corrida quedó en un mano a mano por incomparancia de Angel Teruel, que justificó su ausencia con un telegrama enviado desde Lisboa, alegando causas técnicas del avión que había de trasladarle a Madrid.

Diego Puerta, aplausos en su primero, dos orejas en el segundo y saludos en el tercero.

El portugués José Falcón, una oreja en el primero, ovación en el segundo y ovación en el que cerró plaza.

La corrida resultó entretenida ya que los dos matadores tuvieron ganas y derrocharon valor.

### En Ayamonte

Ayamonte (Huelva), 8.—Corrida de feria. Tres toros de Manuel Alvarez, de Algeciras, y otros tres de Pérez López de Tejada, de Carmona, flojos y sin casta. Lleno.

Curro Romero, en el primero, silencio. En su segundo, fuerte pita.

Antonio Barea, ovación y vuelta en su primero y silencio en el otro.

Julián García, petición de oreja en su primero y dos orejas y petición de rabo en el otro. Salio a hombros.

### En Utrera

Utrera (Sevilla), 8.—Corrida de feria. Seis toros del conde de la Corte, que dieron buen juego, excepto el tercero y cuarto.

Rafael de Paula, dos orejas en su primero y dos orejas y petición de rabo en su segundo.

Manolo Cortés, dos orejas en su primero y saludos en el otro.

Rafael Torres, palmas en su primero y dos orejas en el que cerró plaza. Salio a hombros.

### En Barbastro

Barbastro (Huesca), 8.—Corrida de feria. Entrada, tres cuartos. Toros de la ganadería de Manuel Camacho Navela, de Medinasiona (Cádiz), que resultó de poco poderío, salvo el sexto, que fue bravo.

Curro Rivera, en el primero, ovación y saludos. Su segundo fue devuelto al corral, saliendo el sobrero; ovación.

Rafael Aranda, una oreja en su primero y ovación y vuelta en el otro.

José Luis Galloso, una oreja en su primero y dos orejas en el que cerró plaza.

### En Elda

Elda (Alicante), 8.—Corrida de las fiestas mayores. Buena entrada. Toros de Alvaro Sánchez, Ivarguen y Gutiérrez, bravos y dieron buen juego.

El primero, de Paquirri, de salida volteó al peón Ordóñez, teniendo que ser llevado a la enfermería; el toro recibe un puyazo con ensañamiento dejándolo inútil para la lidia. Paquirri mata rápidamente. Silencio. Bronca grande al picador. En el cuarto, dos orejas y rabo.

Márquez, dos orejas en su primero y una oreja en su segundo.

Dámaso González, dos orejas y rabo en su primero y aplausos en el que cierra plaza.

Los tres espadas saludaron desde los medios al finalizar la corrida.

Parte facultativo: «Durante la lidia del primer toro, ingresó en la enfermería el peón Alfonso Ordóñez Paratiño, que presenta herida incisa de 15 centímetros de longitud poco profunda, en la región media de la pierna derecha, con disección total del músculo valdo externo. No toca ningún paquete vascolar. Pronóstico reservado. Fue trasladado al Sanatorio de Toreros. Firma el doctor Emiliano Bellot.»

### En Melilla

Melilla, 8.—Corrida de feria. Floja entrada. Toros de Arcadio Albarrán, de Badajoz.

José Fuentes, en su primero, palmas. En su segundo, pitos.

Manolo Ortiz, aplausos en los suyos.

El mejicano José Antonio Gaona, palmas en sus dos enemigos.

# REPRESALIA ISRAELI CONTRA SIRIA Y LIBANO

(Viene de la página 8)  
donde sólo habitan campesinos sirios, Efe.

## «LA SITUACION EMPEORA Y AUMENTARA LA VIOLENCIA»

El Cairo, 9.—La situación en Oriente Medio empeora y aumentarán los roces violentos en esa zona y en el mundo, a menos que Israel deje de atacar a los árabes, dice hoy el diario cairota «Al Ahram».

El periódico comenta las incursiones aéreas israelíes de ayer contra los objetivos palestinos en Líbano y Siria.

«Al Ahram» continúa: «Cuando lleva a cabo estas acciones, Israel cumple con una declaración, hecha por Jigal Alon (viceprimer ministro israelí), en la que hablaba de la interrupción del alto el fuego.»

«Al Ahram» añade, por último, que el alboroto que había causado Israel en torno a la matanza de Munich, no era más que un «pretexto para continuar su política de terrorismo, opresión y muerte».—Efe-Upi.

«SEPTIEMBRE NEGRO» AUMENTA SUS EFECTIVOS

Nueva York, 8.—Numerosos jóvenes palestinos se han unido a la organización terrorista Septiembre Negro, según informadores árabes en Beirut.

En Jerusalén, fuentes militares israelíes afirman que el grupo cuenta en la actualidad con unos seiscientos hombres y que posiblemente el número sea realmente de mil.

(De «Ya».)

## PROFANADO EL CEMENTERIO JUDIO DE FRANKFURT

Frankfurt, 9.—El cementerio judío de esta ciudad fue profanado ayer según ha anunciado la policía.

Un portavoz de la policía ha manifestado que fueron causados destrozos en unas cincuenta tumbas.

Un portavoz de la comunidad judía ha dicho que no se descarta la posibilidad de que la profanación puede estar relacionada con los últimos sucesos de Munich.—Efe-Upi.

## Regresaron a Madrid los niños de la Operación «PLUS ULTRA»

Madrid, 8.—Después de su visita de tres días a Roma, han llegado a primera hora de esta tarde al aeropuerto de Barajas, los 16 niños que componen la operación «Plus Ultra».

En su última mañana romana los pequeños visitaron varios monumentos de la ciudad y unos grandes almacenes donde fueron obsequiados con numerosos regalos.

## Sánchez Bella asistió a los actos del 407 aniversario de San Agustín (Florida)

(Viene de la página 8)

presan sus mejores votos por el futuro de la ciudad y señalan el recuerdo que de ella guardan desde su visita en enero de 1971.

En el acto del descubrimiento de la estatua, el secretario de Estado de Florida entregó al señor Sánchez Bella una bandera del estado de Florida. El señor Richard Stone, al entregar la bandera al ministro español, dijo que era «un símbolo de la deuda cultural a la gran tradición de España».

Por la tarde el Ayuntamiento de la ciudad ofreció un almuerzo al ministro español y a su séquito y al gobernador de Florida, Reubin Askew.

## PALABRAS DE SANCHEZ BELLA

«Como ministro de Información y Turismo, me encuentro muy agradecido por la oportunidad que se me da en esta ocasión de reafirmar el espíritu de solidaridad y amistad y de comprensión mutua que existe entre nuestros dos países, los Estados Unidos y España», afirmó el ministro español en los brindis del almuerzo.

A las palabras de Sánchez Bella, contestó, en términos similares, el gobernador de Florida, Reubin Askew, que finalizó brindando por el Jefe del Estado español, Generalísimo Franco.

El ministro español replicó a ese brindis con otro por el presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon.

Sánchez Bella asistió más tarde, en el castillo de San Marcos, a un «cabildo abierto», organizado por el Servicio de Parques Nacionales del Ministerio norteamericano del Inte-

rior, del que depende la conservación del castillo, monumento nacional de los Estados Unidos, que se encuentra en las afueras de la ciudad.—Efe.

## Más de 50 muertos al caer a un lago un autobús en Camboya

Phom Penh, 8.—Más de cincuenta personas resultaron muertas hoy cuando un autobús abarrotado de gente que, circulaba por una carretera, cayó a un lago situado a cuatro kilómetros de la capital camboyana.

La policía militar ha dicho que todos los ocupantes del vehículo murieron ahogados.

Cinco cadáveres han sido recuperados hasta el momento.—Efe-Reuters.

# SUCESOS UNA JOVEN SEVILLANA

## amenazaba con arrojar desde una altura de 14 metros

El alcalde de la ciudad, al conocer el hecho, se presentó allí y logró disuadirla

Sevilla, 8.—La joven de 19 años, Antonia Sánchez Vaca, natural de Badajoz, donde viven sus familiares, y acogida en la institución Patronato de Protección a la Mujer, ubicado en la calle San Luis de esta ciudad, amenazó con lanzarse a la calle desde un tejado próximo al edificio de dicha institución, de unos 14 metros de altura, donde se había subido, si no era inmediatamente devuelta a su domicilio.

Fueron avisados los bomberos y el 091, mientras la calle fue llenándose de curiosos, pero la joven insistió en su propósito de lanzarse al vacío si alguien intentaba acercarse, insistiendo en que sólo bajaría si se le garantizaba ser devuelta a su casa.

Tras una hora de ruegos y negativa el alcalde de Sevilla, don Juan Fernández Rodríguez-García del Busto, que tuvo conocimiento del hecho, acompañado de un teniente de alcalde, se personó en la calle San Luis e intervino para disuadir a la joven del propósito de quitarse la vida. Al fin accedió Antonia a bajar, y una vez a salvo fue internada en el centro psiquiátrico de Miraflores, ya que sufre una aguda depresión nerviosa.

## Roban 500 cadenas de oro

Lalín (Pontevedra), 8.—Quinientas cadenas de oro, por valor de 260.000 pesetas, han sido sustraídas de una joyería de Lalín propiedad de Manuel Lafuente Villar y Jesús Pena Pato.

Las cadenas se hallaban en un muestrario y parece ser que fueron sustraídas aprovechando la aglomeración que había en el establecimiento por ser día de feria.—Cifra.

## Robaron 50 coches

Barcelona, 8.—Una pareja de motoristas de la Policía Municipal reconocieron a dos individuos de aspecto sospechoso como al conductor y uno de los pasajeros que lograron huir el pasado sábado cuando conducían un coche robado.

Los motoristas se dirigieron hacia ellos y lograron detenerlos. Confesaron que formaban una banda el pasado mes de abril y que desde en-

tonces hasta el día de hoy habían sustraído unos 50 vehículos, los cuales posteriormente abandonaban una vez desvalijados de cuantos objetos de valor contenían.

Ambos individuos resultaron ser José Navarro Jerez, alias «el Navarro», y Alejandro Pelegrí Casanovas, los cuales, juntamente con Joaquín Cruz Gallego, detenido anteriormente, formaban la banda.—Logos.

## Lento pero continuo hundimiento de la catedral de MILAN

Milán (Italia), 8.—A partir de las diez de la mañana de hoy quedará cerrada al tráfico la plaza de Il Duomo, frente a la catedral de Milán.

La medida se ha tomado para detener el lento pero continuo hundimiento de la catedral. El comisario de Tráfico ordenó la suspensión del tráfico rodado al descubrirse por los técnicos grietas en los pilares del templo gótico, cuya construcción empezó en 1386 y cuya terminación fue en 1809.

## Waldheim propone medidas adecuadas contra el terrorismo

Naciones Unidas, 8.—El secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, patrocinó hoy el estudio de medidas adecuadas para impedir nuevos actos de violencia política en el futuro.

Waldheim utilizó las prerrogativas que le concede el reglamento de la Asamblea General para solicitar a los 132 países miembros la inclusión de un nuevo tema en la agenda de este año.

El tema propuesto se titula «Medidas para impedir el terrorismo y otras formas de violencia que ponen en peligro vidas inocentes o que comprometen la libertad fundamental».—Efe.

# Ha dimitido el rector de la Autónoma de Madrid, señor Sánchez Agesta

Ha presentado su dimisión como rector de la Universidad Autónoma de Madrid el catedrático de Derecho político don Luis Sánchez Agesta, según nos ha confirmado él mismo. El nombramiento de nuevo rector se encuentra ya en los trámites previos de información.—(De «Ya».)

## EL PRESIDENTE DE LOS COLEGIOS DE DOCTORES Y LICENCIADOS VISITO AL MINISTRO DE EDUCACION

Madrid, 8.—El ministro de Educación y Ciencia, José Luis Villar Palasí, ha recibido en su despacho oficial al presidente del Consejo Nacional de los Colegios Oficiales de Doctores y Licenciados, doctor Santos Romero, acompañado del secretario general del Consejo y procurador en Cortes, señor Puig y Maestro Amado. Dicha audiencia, que fue muy cordial y extensa, y en la que también estuvo presente el secretario general técnico del Ministerio, señor Aragoneses, tuvo como objeto

principal conocer el estado de los asuntos que le fueron expuestos al ministro como consecuencia de la reunión celebrada por el pleno del Consejo el pasado 4 de julio, así como otros que han surgido con posterioridad.

En dicha entrevista se dio cuenta de la próxima celebración de la reunión nacional de ponencias, con representantes de todos los Colegios de Distrito Universitario que tendrá lugar en Madrid los días 29 y 30 de los corrientes, para estudio de la problemática planteada en la actualidad a los doctores y licenciados. Cifra.

## MALESTAR ENTE LOS PROFESIONALES DE LA ENSEÑANZA NO ESTATAL

Barcelona, 8.—Los trescientos representantes de las juntas sociales de las agrupaciones de enseñanza media, profesional y primaria, reunidos en la Casa Sindical, han expresado su malestar por la nota hecha pública por la autoridad laboral en el «Boletín Oficial de la Provincia», inhibiéndose de dictar normas de obligado cumplimiento al no llegar a un acuerdo con la parte económica en las conversaciones celebradas para establecer un nuevo convenio provincial de enseñanza no estatal.

De esta manera, los profesionales de la enseñanza privada quedan con los salarios aprobados con fecha 15 de septiembre de 1970, mientras que, desde dicha fecha, los centros privados de enseñanza han aumentado los precios en dos ocasiones, incrementándose también las cotizaciones de la Seguridad Social.—Cifra.

## PRUEBAS PARA EL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR

Madrid.—El próximo día 29, a las diez de la mañana, comenzarán, a escala nacional, los ejercicios de las pruebas de acceso al título de graduado escolar. Como se sabe, a estas pruebas podrán presentarse quienes tuviesen cumplidos catorce años antes del día 6 de agosto de 1970.

Las pruebas consistirán en un ejercicio de redacción, unas pruebas objetivas sobre aspectos culturales básicos y una entrevista de la comisión con cada alumno.

Obtenida la evaluación positiva en estas pruebas, se les concederá a los alumnos el título de graduado escolar; en otro caso, tendrán derecho al certificado de escolaridad.—Logos.

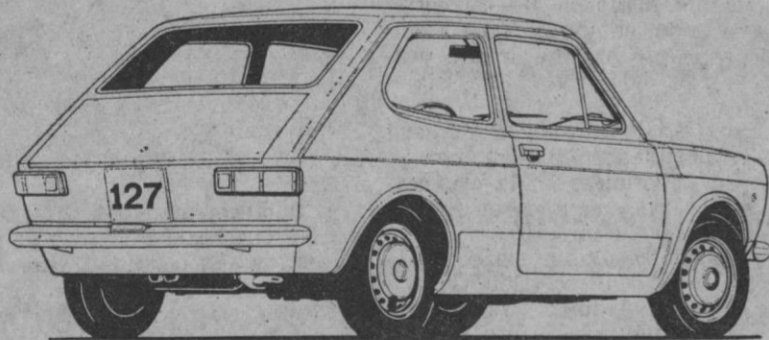
## La tumba de Mussolini, abierta de nuevo al público

Forlì (Italia), 8.—La tumba de Benito Mussolini, dañada en la noche de Navidad del pasado año por una explosión, y clausurada en abril por el alcalde de Predappio, Dervis Leghi, por considerar que resultaba peligrosa por la forma en que habían quedado los cimientos, ha sido abierta de nuevo al público.

SI SE CASA POR LA TARDE, reúname con sus invitados en DUQUE. Infórmese sin compromiso

## Su 127 a punto

- 140 Km/h. carrocería reforzada
- 80% espacio útil suspensión independiente
- 5 plazas doble circuito de frenos
- maletero 365 dm<sup>3</sup> neumáticos radiales



véalo en: **GARAGE SOUSA**

Unico servicio oficial SEAT en Segovia POLIGONO INDUSTRIAL

Lea Vd. EL ADELANTADO



¡¡NOVIOS!!

Visiten la Casa de los Dormitorios en MUEBLES COOPERATIVA SAN FRUTOS

... y quedarán maravillados (frente clínica Dr. Gila)

## INDUSTRIA BOTONERA J. S. M. INAUGURA NUEVA FABRICA



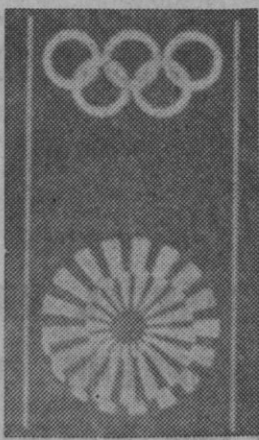
El pasado día 4 de septiembre, a las 7 de la tarde, tuvo lugar la inauguración de la nueva fábrica de INDUSTRIA BOTONERA J. S. M. en su edificio de la calle de Bolivia, 202 y 204 de Barcelona. El acto inaugural fue muy concurrido, debiendo destacar la presencia de autoridades, altos directivos de entidades bancarias, nutrida representación de clientes, proveedores y amigos. Seguidamente se celebró un animado «cocktail». Don Juan Solé Magrané, fundador de la Empresa en 1924, recibió toda suerte de felicitaciones y buenos deseos.

Creemos importante destacar el gran servicio que durante estos 48 años lleva prestando INDUSTRIA BOTONERA J. S. M. No dudamos que la nueva fábrica va a responder a las grandes ilusiones depositadas en ella.



# Aquí, todos los DEPORTES

## MUNICH 72



### La injusta decisión arbitral privó a RODRIGUEZ CAL de la medalla de plata

#### Mínima victoria española en baloncesto sobre Alemania Federal

Munich, 8. (Crónica del redactor jefe de "Alfil", José María Calle, enviado especial).— La figura del día es el atleta soviético Nikolay Avilov. Este estudiante de Derecho de Odessa ha superado la fabulosa puntuación que el norteamericano Bill Toomey hiciera en el decatlon, con 8.417, el día 11 de diciembre de 1969, en Los Angeles. Avilov ha puesto el récord mundial en 8.454 puntos. Una marca formidable.

Hoy, en las cinco agotadoras pruebas finales, Avilov fue: sexto en jabalina, con 61-66 metros; quinto en pértiga, con 4,55 metros; primero en 110 metros vallas, en 14-31; tercero en disco, con 46,98 metros, y sexto en los 1.500 metros, en 4-22-8.

Avilov se consagra como el atleta más completo de estos Juegos y del mundo, al establecer ese nuevo récord mundial.

El otro récord de hoy, el olímpico, lo estableció la alemana Annelie Ehrhardt en los 100 metros vallas fe-

### El Príncipe don JUAN CARLOS, décimoquinto en la clasificación general

menino, en un tiempo de 12-59. Esta prueba es nueva en el programa olímpico. Hasta ahora se vino disputando la distancia de 80 metros vallas para las damas, cuyo récord ostentaba la australiana Caird, en 10-3, desde los Juegos de Méjico.

Si Avilov, empero, ha sido la figura deportiva, el gran atleta norteamericano Jim Ryus ha ganado el récord de la desgracia: ha sufrido una caída en la cuarta serie de las eliminatorias de los 1.500 metros lisos, en la que se clasificó noveno en el tiempo de 3-51-5. Ganó la serie el kenia Kipchoge Keino, en 3-40.

Al margen de lo deportivo, cierto confusionalismo en los organizadores y firmeza en el Comité Olímpico son hoy dotes dominantes.

Confusionalismo, porque un comunicado oficial ha rectificado otro de ayer, en el sentido —éste último— de que no habría medalla de oro en los 400 metros, al descalificar al vencedor y recordman olímpico, el norteamericano Rick Demont, por "doping" comprobado.

Hoy se desdican y traspasan la medalla de oro al clasificado en segundo lugar. La de plata al tercero, pero queda desierta la de bronce, "porque no se practicó el control antidoping al clasificado en cuarto lugar."

Y firma en el Comité Olímpico Internacional, que de ninguna de las maneras podía tolerar la actitud de los norteamericanos Vicent Matthew (oro) y Wayne Collett (plata) en los 400 metros. A los dos insolentes e irrespetuosos atletas se les prohíbe participar en más olimpiadas y se les advierte muy seriamente que se les privará de sus medallas, si repiten su bufa actuación en el podium.

gada del coreano, que es lo único que éste tiene, junto con la rocosidad para aguantar el castigo. Pero en el segundo, cuando Kim había quemado ya sus naves en busca del golpe de fortuna, Rodríguez dominó netamente, con mejor boxeo, con precisión en los golpes, y sobre todo con coraje, con mucha bravura en sus acometidas, que arrinconaron repetidamente a su adversario. Y en el tercer asalto, este panorama se repitió. Sin embargo, el brazo del coreano fue alzado y pasa a la fi-

nal. Una injusticia que no empaña la brillante actuación de nuestro mini-mosca, medalla de bronce, porque ésa no se atrevieron a quitársela.

Dentro del reducido programa español de hoy, sin representantes en atletismo y con descanso en hockey y balonmano, la victoria llegó en baloncesto, venciendo a Alemania Federal por un solo punto, lo que sirvió para clasificarse en el puesto undécimo del torneo.

No ha sido brillante nuestra actuación baloncestista y, realmente, no se podía aspirar a un puesto mejor tal como ha funcionado el equipo a lo largo del torneo. Pero esta victoria, al final, compensa un poco los pasados sinsabores.

Fuera de esto, hay poco que contar. En piragüismo, clase (k-2), la tripulación formada por Menéndez y Esteban, quedó cuarta en la tercera serie, semifinal, con un tiempo de 3-35-46, siendo eliminada.

Y en tiro con arco, María Teresa Romero se clasificó 16 con 846 puntos, en la prueba de la mañana, después de disparar 108 flechas. Emilio Ramos tuvo menos suerte y se clasificó 48, con 776 puntos.

### ATLETISMO

- 100 metros vallas (fem.)**
- Annelie Ehrhardt (Ale. Or.), 12,50 (oro).
  - Valeria Buianu (Rum.), 12,84 (plata).
  - Karin Balzer (Ale. Or.), 12,90 (bronce).
- DECATLON**
- Nikolay Avilov (URSS) 8.454 puntos (oro).
  - Litvinko (URSS), 8.035 (plata).
  - Ryszard Katus (Pol.), 7.984 (bronce).

### BALONMANO

- Alemania Fed.-Hungría, 17-14.  
Checoslovaquia-URSS, 15-12.  
Alemania Or.-Suecia, 14-11.  
Suecia-URSS, 11-11.  
Yugoslavia-Rumania, 14-13.

### BOXEO

**Pesos mini-moscas**

Gil Kim (Corea N.), vence a Rodríguez Cal (España) por puntos, en una decisión protestada por el público que presenciaba la pelea y la superioridad del español sobre el púgil oriental.

### TIRO CON ARCO

- Categoría femenina**
- Szydlowska (Pol.), 894 pto.
  - Donovan (Australia), 870.
  - Gapchenko (URSS), 870.
  - M. Teresa Romero (Esp.), 846.
- En la categoría masculina, el español Emilio Ramos figura en el puesto 48, con un total de 1.92 puntos, después de 144 flechas.

### VELA

- Clase "star"**
- Anderson (Austria), med. oro.
  - Petterson (Sue.), plata.
  - W. Kunweide (Al. Fd.), bronce.
- Clase "tempest"**
- V. Dyrda (URSS), oro.
  - D. Hunt (G. Brt.), plata.
  - P. Dean (EE. UU.), bronce.
- Clase "flying duchtman"**
- Christopher (Gr. Br.), oro.
  - M. Pujot (Francia), plata.
  - U. Libor (Al. Fd.), bronce.
- Clase "soling"**
- W. Allen (EE. UU.), oro.
  - B. Knappe (Suecia), plata.
  - P. Cote (Francia), bronce.
  - Ramón Balcells (España).
- Clase "finn"**
- S. Maury (Fr.), med. de oro.
  - I. Hatzipavlis (Gre.), plata.
  - V. Potapov (URSS), bronce.
  - Gerardo Seelinger (España).
- Clase "dragón"**
- T. Andersson (Austria), oro.
  - P. Borowski (Al. Or.), plata.
  - D. Cohan (EE. UU.), bronce.
  - Príncipe de España.

### ESGRIMA

- Florete (fem.)**
- Unión Soviética, (oro).
  - Hungría, (plata).
  - Rumania (bronce).

### VOLEIBOL

- Japón, 3; Bulgaria, 2.  
Checoslovaquia, 3; Brasil, 0.  
Alemania Fd., 3; Túnez, 1.

### FUTBOL

- URSS, 4; Dinamarca, 0.  
Hungría, 2; Méjico, 0.  
Polonia, 5; Marruecos, 0.  
Al. Oriental, 3; Al. Occidental, 2.

### HOCKEY

- Al. Occidental, 3; Holanda, 0.  
Pakistán, 2; India, 0.  
Polonia, 7; Francia, 4.  
N. Zelanda, 2; Bélgica, 1.

### BALONCESTO

Brasil-Checoslovaquia, 87-69.  
Filipinas-Japón, 82-73.  
España-Alemania Fed., 84-83.

**CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.**

## JEFE DE OFICINAS LICENCIADO EN ECONOMICAS O PROFESOR MERCANTIL

Precisa «COVANA, S. A.» (Piensos NANTA), en Valladolid

**SE REQUIERE:**

- Experiencia administrativa.
- Dotes de organización y control administrativo.
- Capacidad de decisión.
- Capacidad de trabajo.
- Sentido de responsabilidad.
- Personalidad.
- Buena preparación.

**SE PRECISA:**

- Residencia en Valladolid.

**SE OFRECE:**

- Remuneración a convenir.
- Posibilidad de ascenso.

Dirigirse EXCLUSIVAMENTE por escrito a «COVANA, S. A.» 3012, Tudela de Duero (Valladolid), incluyendo «currículum vitae» y fotografía de los interesados. Ref. 3012.

## AL COMERCIANTE

Se interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 16.000 pesetas solamente podrá usted publicar en EL ADELANTADO (Sección de breves) ocho palabras y comprobará la eficacia del mismo.

### DEPORTE SEGOVIANO

## Mañana, a las 5,15, en El Peñascal, la Gimnástica Segoviana recibirá al Leganés

### Difícil partido del C. D. Acueducto frente al San Fernando de Henares

La Gimnástica Segoviana se presentará mañana ante sus seguidores, en El Peñascal. A las cinco y cuarto de la tarde recibirá al Leganés, equipo que en el partido inaugural de Liga derrotó al Deportivo Universitario por 1-0. Nada se puede decir aún sobre este equipo, si bien de siempre ha sido un conjunto peligroso, por lo que la Segoviana, que según las informaciones jugó bastante bien en Guadalajara, a pesar de la derrota, deberá imponerse en este encuentro.

Cierto que al principio de temporada todos los equipos andan desacomodados, pero no lo es menos ese dicho de que «el que da primero, da dos veces», y los tropezones iniciales también «pesan» luego a la hora de la verdad. Por tanto, es de creer que

el equipo luche mañana al máximo para alzarse con el triunfo.

Sigue la baja de Bellota, aunque parece que reaparecerá pronto; por lo demás, el entrenador gimnástico ha convocado a los mismos jugadores que fueron a Guadalajara, por lo que es de creer que el equipo no diferirá mucho del que allí jugó.

El balón con que se disputará este encuentro ha sido donado por TINTE-SOL

### SAN FERNANDO-ACUEDUCTO

El C. D. Acueducto hace su primera salida. Se enfrentará al San Fernando de Henares en un partido bastante difícil para los segovianos. Recuérdese que el San Fernando goleó a la Gimnástica en el trofeo de Vallecas. Tiene hombres veteranos (que se las saben todas), por lo que los muchachos segovianos tendrán una difícil papeleta a resolver.

El partido se jugará a las 11,45, por lo que la expedición segoviana saldrá de nuestra ciudad a las 8,15 de la mañana. Estará integrada por los jugadores siguientes: Otero, Javi, Teodoro, Valeriano, Pocholo, Vegas, Juan Antonio, Chiqui, Ignacio, Valentín, Esteban, Agustín, Romano, Minguela y Julito.

### CALENDARIO DE PARED

La Gimnástica Segoviana ha editado un calendario de pared conteniendo todos los encuentros que ha jugado el equipo a lo largo de la nueva temporada. De esta forma y de manera bien visible, se podrán seguir, a través de este calendario, repartido por establecimientos, los resultados del equipo azulgrana en las distintas jornadas de Liga.

## HOMENAJE del fútbol argentino a BERNABEU

Buenos Aires (Argentina), 8.—Entre los actos ofrecidos en Buenos Aires a don Santiago Bernabéu, figuró una gran cena titulada «El fútbol argentino, a don Santiago Bernabéu», que fue presidida por el presidente de la AFAD, Raúl D'Onofri, asistiendo como invitados especiales don Teófilo Salinas, presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol; don Alfonso Senior, presidente del Club Millonarios de Bogotá, venidos expresamente por su gran amistad con el presidente madrileño, y el doctor Martín Noel, representante de la AFA en la FIFA.

Igualmente concurren a esta cena todos los presidentes de los clubs argentinos afiliados a la AFA.

**ESPAÑA-ARGENTINA, EN EL BERNABEU, LA NOCHE DEL 11 DE OCTUBRE**

Madrid.—La Federación Española de Fútbol ha adoptado los siguientes acuerdos:

Partido España-Argentina: se jugará en el estadio Bernabéu el 11 de octubre, a las ocho y media de la noche.

Aprobar los calendarios de juveniles y aficionados.

Ratificar en sus cargos al vicepresidente primero, don Vicente Rodríguez, y al tesorero, don Juan José Borrachero.

### AJEDREZ FISCHER DISPUESTO A VOLVER A JUGAR CON SPASSKY

Pero solamente si le dan una buena cantidad de dinero

Reykjavik, 8.—El norteamericano Bobby Fischer, nuevo campeón mundial de ajedrez, dijo hoy en esta ciudad que él retendría su título mundial por largo tiempo, aunque estaba dispuesto a defenderlo a buen precio.

Hablando a los reporteros, Fischer dijo que pensaba mantener su título «quizás por 20 ó 30 años, o quizás para toda su vida, aunque reconocía que sería muy difícil mantenerlo, ya que necesitaría constantes esfuerzos».

El norteamericano también manifestó que estaba dispuesto a enfrentarse con el soviético Boris Spassky en un encuentro de revancha, «aunque, solamente, si se me diera una buena cantidad de dinero», puesto que «yo debo ganar lo suficiente para dedicarme exclusivamente al ajedrez».

Fischer apareció hoy ante los periodistas como un hombre totalmente cambiado, uniéndose con la gente en amigable charla y sosteniendo conversaciones con los periodistas sin el más mínimo disgusto.

### VELA

Kiel, 8.—Hoy ha concluido la última regata bajo un clima de despedida. Los acontecimientos de Munich han alterado el programa náutico de Kiel, y de las siete pruebas programadas, sólo ha sido posible efectuar seis.

Su Alteza Real don Juan Carlos de Borbón, la Princesa Sofía y la infanta Elena, han sido figuras de interés humano en la ribera del Fiordo. Han conquistado la simpatía de los deportistas de todos los países, porque don Juan Carlos no ha venido en son de vencedor presunto, que luego se desanima. Sino como un auténtico balandista aficionado a navegar, con premio o sin él, como manda la tradición del barón de Coubertin. El «Fortuna» se ha clasificado el quince de la lista general, después de la competición de hoy, en la que obtuvo el undécimo puesto.

### CONFIRMADA LA DESCALIFICACION DE DEMONT Y DE VAN DEN HOECK

Munich, 8.—La comisión ejecutiva del C.O.I., reunida esta mañana, ha rechazado las apelaciones del Comité olímpico de Estados Unidos y del Comité olímpico de Holanda y ha confirmado la descalificación del nadador norteamericano Rick Demont y del corredor ciclista holandés Van den Hoek por haber utilizado medicinas que figuran en la lista de productos prohibidos por el C.O.I.

### CICLISMO OLIVA GANO LA VUELTA A MALLORCA

Palma de Mallorca, 8.—El corredor Oliva, del equipo de La Casera-Bahamontes, se ha proclamado vencedor de la XII Vuelta Ciclista a Mallorca.

En el Gran Premio de la Montaña ha sido el ganador Abilleira, con 31 puntos, y el primero en la clasificación general por equipos el Karpy, con el tiempo de 44-08-10.

La tercera y última etapa de la prueba, sobre un recorrido de 167 kilómetros, en el que figuraban cuatro puertos puntuables, dos de primera categoría, uno de segunda y otro de tercera, fue ganada por Zurano, en el tiempo de 4-47-34, al promedio de 34,900 kilómetros hora.

## Una gran familia necesita más de 6.000 m<sup>2</sup> para instalarse



# Fibra de vidrio que transmite imagen y sonido



Munich (DaD).—Con una fibra de vidrio flexible y tan fina como un cabello que conduce un rayo laser, se puede mejorar considerablemente bajo ciertas condiciones la técnica de la transmisión de noticias: en los laboratorios de investigación de la empresa Siemens (Munich, República Federal de Alemania) se trabaja en la actualidad con una fibra de vidrio bobinada de unos cien metros de longitud (nuestra fotografía), que transmite imagen, sonido y una conferencia telefónica. Las señales de información son "codificadas" por mediación de los millones de destellos luminosos por segundo. De esta manera pueden transmitirse mayor número de noticias que a través de un cable de cobre cien veces más pesado de la conducción telefónica. Según esto, no parece irreal suponer que lleguen a convertirse en el futuro en las conexiones de una central de información privada, hogareña.

- Sin necesidad de moverse del sillón, el ama de casa de mañana podría efectuar con su ayuda las compras del día. Examina las estanterías del supermercado más cercano, gracias a la imagen que le transmite la televisión conectada en circuito cerrado con tal servicio, eligiendo lo que le parezca. Además de esta forma de utilización, el nuevo sistema podría emplearse como es natural para un gran número de informaciones plásticas en el hogar, tales como programas de formación de las escuelas y universidades, ver películas antiguas que se pueden solicitar de una cinemateca especialmente organizada para tal función, esto es, todo que valga la pena de ser transmitido todavía por la televisión comercial. El Ministerio Federal de Formación y Ciencias concede gran importancia a esta modalidad de ampliación de la información individual, promoviendo la investigación en este sector. Tales investigaciones están siendo llevadas a cabo por las empresas AEG-Telefunken, Schott & Gen. y Siemens.

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

**CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL**  
**CLINICA GILA**  
 Accidentes de Trabajo y Tráfico  
 Secuela de parálisis  
 Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos — Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS  
 Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde  
 San Francisco, 23 Segovia Teléfono 41-20-88

**JESUS H. CANO**  
 Médico oculista  
 Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro  
 Avenida Fdez. Ladreda, 18. Segovia  
 Teléfonos 413869 y 412713  
 Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6

**DR. L. PEREZ CASANOVA**  
 Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X  
 Plaza del Corpus, 2, 2.º Tel. 411530  
 Horas de consulta: 11 a 2 y 4 a 6

**SAMUEL BORREGON**  
 Aparato digestivo Rayos X  
 Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
 San Francisco, 32 Segovia  
 Teléfono 413924

**JUAN ANTONIO PERTEGUER**  
 Aparato digestivo. Rayos X  
 Consulta de 11 a 1  
 Independencia 3 2.º Tel. 413743

**DR. MANUEL MONTOYA**  
 Maternólogo del Estado  
 Tocólogo municipal  
 Consulta: de 12 a 2 y 4 a 6. Teléfono 412857  
 Gobernador Fdez. Jiménez, 17, 3.º Segovia

**D. VIDAECHEA**  
 Médico-oculista  
 Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición  
 Colón, 1  
 Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6  
 Teléfonos: Clínica, 412049  
 Domicilio, 413902

### ¿Qué estudias?

DERECHO  
 MAGISTERIO  
 C. O. U.  
 BACHILLERATO  
 INFORMATICA  
 FORMACION PROFESIONAL  
 TURISMO  
 IDIOMAS, etc.

El mejor ambiente juvenil y familiar te le ofrece

RESIDENCIA

# ZAGORE

Santa Isabel, 11 y 13 Tel. 411409  
 Informes en la residencia de 11 a 1 y de 4 a 8. Plazas limitadas.

A V I S O

# SAJI, S. L.

Desde el lunes 11 al lunes 25 de septiembre

## CERRADO POR VACACIONES

Pero continúa nuestro SERVICIO TECNICO  
 atendiendo las llamadas al teléfono  
**412604**

---

**ACCESORIOS LA UNION** Montamos las cubiertas  
**Michelin o Pirelli**  
 en los tipos más adecuados a su vehículo

AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10  
 TELEFONOS 26-11 Y 33-63  
 SEGOVIA

## Lea Vd. El Adelantado

# Toros en EL ESPINAR

Domingo, 10 de septiembre, a las CINCO de la tarde  
 GRAN CORRIDA DE TOROS HISPANO - PORTUGUESA  
 DEL ARTE DEL REJONEO  
 con la actuación extraordinaria del  
**GRUPO DE FORCADOS ARMADORES**  
 de Montijo (Portugal)

realizando sus características «pegas» y suertes autóctonas

**6 bravos toros de SAMUEL HERMANOS para**  
**MANUEL VIDRIE** (de España)  
**ALFREDO CONDE** (de Portugal)  
**José MALDONADO CORTES** (de Portugal)  
**CONDE DE SAN REMY** (de España)

MARTES DE FIESTAS, DÍA 12  
 Extraordinario espectáculo cómico - taurino - musical

# RENTA INMOBILIARIA, SA

**Primera entidad nacional dedicada a gestionar la participación colectiva en la explotación de inmuebles a través del alquiler.**

**Casi 6.000 partícipes han suscrito ya más de 1.500 millones de ptas. y han venido percibiendo cada dos meses beneficios equivalentes a más del 11% anual.**

**Ha quedado abierta la 19.ª fase de suscripción que se cerrará el 30 de Septiembre de 1972.**

**Importe de la participación: 25.000 pts.  
 Prima de suscripción: 850 pts. por participación**

## RENTA INMOBILIARIA, S. A.

María de Molina, 37-3.º  
 telf. 2622105 Madrid-6

En Segovia  
 D. Mariano Saez Rubio  
 Melitón Martín, 10  
 Telfs. 41 36 06 41 19 60  
**Segovia**

Deseo recibir información, sin compromiso

Sr. D. ....

Domicilio .....

Población .....

Provincia .....

ROE-5E-9-9





# Agricultura y Ganadería

EL MERCADO DE SEGOVIA

## Continúan los precios firmes y las operaciones poco animadas

Sin cambios en la línea seguida por el mercado en las últimas semanas. Hay que decir, eso sí, que cada vez es mayor la concurrencia de gente y que el jueves fue mucha la que asistió. La oferta en todos los sectores, es abundante, pues aun de cerdos parece que ya se han ido reponiendo los efectivos. Lo que pasa es que los precios se mantienen muy sostenidos y firmes y sólo se compra en los casos en que es estrictamente necesario, es decir sin alegrías y sin prisa. En definitiva que impera una tónica de desanimación. Repetimos una vez más los precios que han seguido cotizándose: cerdos a 50 pesetas kilo en vivo; cebada, a 5,00 pesetas; algarrobas a 8,40-8,50 y maíz a 7,00 pesetas.

## EL MERCADO DE AREVALO

### La misma tónica, con mayor afluencia

Arévalo.—Con mayor afluencia que en mercados anteriores se ha celebrado el del martes pasado que ha tenido lluvia, sol y temperatura más bien baja. La tónica del mercado de ganados ha sido la de mercados anteriores, y los precios registrados han sido, al vivo, los siguientes:

#### VACUNO, LANAR Y CERDA

Vacas de leche, de 31.000 a 35.000 pesetas, de segundo parto hasta 42.000 pesetas; vacas para carne, de 33 a 35 pesetas kilo; erales, de 45 a 50 pesetas kilo; terneros pequeños, de 90 a 95 pesetas kilo; novillos para carne, de 48 a 50 pesetas kilo; añojos vivos, de 62 a 65 pesetas kilo; ovejas de vida, emparejadas, de 2.000 a 2.500 pesetas; ovejas de desecho, de 30 a 31 pesetas kilo; cordero pascual, al vivo, de 61 a 62 pesetas kilo; cordero lechal, al vivo, de 61 a 62 pesetas kilo; cordero lechal, al vivo, de 100 a 115 pesetas kilo; corderas de vida de 65 a 70 pesetas kilo; cerdo cebado, de 50 a 52 pesetas kilo; cerdo al destete, de 1.300 a 1.500 pesetas unidad; y destinados a cochinitos de 125 a 135 pesetas kilo.

#### CABALLAR Y MULAR

En ganado caballar se han hecho pocas operaciones, destacándose la de un potro de dos años que ha valido 20.000 pesetas, precio promedio de este ganado. En mular se hacen pocas operaciones, oscilando de las 15.000 a 20.000 pesetas.

#### CEREALES Y LEGUMBRES

En cereales sigue estacionado el precio: cebada a 5 pesetas kilo; avena de 5,25 a 5,40 pesetas kilo; algarroba a 9 pesetas kilo; yero, a 8,25 pesetas kilo. En legumbres de consumo, se cotiza el garbanzo de 32 a 36 pesetas kilo según tamaño, y la lenteja sigue sosteniendo el precio de las 28 a 30 pesetas kilo.

#### EXCELENTES PRODUCTOS SEGOVIANOS

Como información a las amas de casa, diremos que en el mercado han podido comprar los productos excelentes de Martín Muñoz de las

## Firmeza en el precio de los huevos

#### Flojean los de los pollos

En el sector avícola, la última referencia que tenemos a través de ANSA, señala que en el Mercado Central de Madrid se abrió septiembre anotándose en huevos algo más de venta, con firmeza en todos los tamaños, excepto en el extra, que flojea. Los índices por docena, a mayorista, eran de 29 pesetas para extra; 24, en primera; 19, en segunda; 16, en tercera. Al público, extra a 33,80; primera, a 27,90; segunda, a 21,90, y tercera, a 18,30. En Barcelona, con más animación y precios firmes, el extra a mayorista a 29; primera, a 24; segunda, a 20 y tercera a 17, que al público en 35,10, 29,60, 25,90 y 21,15, respectivamente. Sevilla aparecía con 30 pesetas. Y al público, 32,80, 28,90, 23,60 y 19,70. Con ligeras diferencias, esos precios son válidos para Bilbao, Valencia y Zaragoza. En cuanto a potes, predominio de flojeada en ventas y precios. Sus precios, por kilo canal con despojos, eran los siguientes:

Población	Mayorista	Público
Madrid	44,50	49,50
Barcelona	43,00	55,70
Valencia	44,00	48,00
Zaragoza	43,50	49,80
Bilbao	43,00	—
Sevilla	45,00	—

Posadas (Segovia) a los siguientes precios: el tomate, a 12 pesetas kilo; los pimientos, a 15 pesetas kilo, y las judías verdes, a 22 pesetas kilo.

#### HUEVOS

El huevo que vende una granja arevalense a 12 pesetas la docena. Precio que es el comentario no sólo del mercado, sino de las amas de casa que se desplazan para adquirir este producto que, aunque algo pequeños, son vendidos recién salidos de la puesta.

#### LANA

La lana está paralizada y aunque no se hacen operaciones, el precio que mantienen los teneadores oscila de las 35 a 40 pesetas kilo.

**CONDUCTOR: Circule por la derecha. Con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto.**

## Asegurada en la faja cantábrica una gran otoñada de hierba, que se concierta con una buena cosecha de maíz y de forrajeras

Ello determina retención de recria para engorde en prados, con la consiguiente tendencia alcista en precios, que bajan en ferias santanderinas por lo que se refiere a reses de abasto

### En Olivenza-Badajoz, y en Jerez de la Frontera-Cádiz, mucha demanda de ibéricos y cruzados, que escasean, para bellota

No hay más remedio que seguir reseñando todo lo bueno que está sucediendo en el tercio superior peninsular, y particularmente en las provincias cantábricas, en lo que se refiere a producciones para alimentación de la ganadería. De modo especial en Asturias y Santander, y por extensión en Galicia y en las Vascongadas, ya se da por descontada una otoñada de pastos excepcionalmente grande.

Hace quince días, en el campo asturiano, se nos aseguraba que las vacas lecheras no necesitaban pienso de ninguna clase. Si acaso, si acaso, alguna ración de harinas, salvado o compuestos para las reses recién paridas. Por lo demás, hierba y hierba, en prado y establo; con lo que viene a compensarse el trastorno producido en bastantes explotaciones por las frecuentes y abundantes lluvias que han hecho muy laboriosa la tarea de seca y almacenamiento de heno. De cualquier modo, a trancas y barrancas se ha hecho buena henificación ba-

## 73.433 toneladas, producción de queso en ESPAÑA en 1971

Madrid.—La producción de queso en España durante el pasado año 1971 ascendió a 73.433 toneladas, de las cuales 14.556 corresponden a queso de vaca; 48.427, a queso de oveja, y 10.450, a queso fundido, según un análisis del sector que publica la Organización Sindical. Tanto la leche de vaca como la de oveja son insuficientes para la elaboración de productos transformados, defecto que persistirá mientras no se produzca un cambio de estructuras, calidad, rentabilidad, formación de unidades económicas rentables, apoyo técnico, financiero, etc., según Europa Press.

jo techado o a la intemperie, en hacinas protegidas en muchos casos por toldos de plástico contra las inclemencias atmosféricas. Es decir, que a un mínimo coste, se está obteniendo más leche, más carne. "No pueden quejarse los ganaderos", reflexiona la prensa santanderina ante tan favorable situación. Y no se quejan en realidad, pues en nuestro recorrido por la parte occidental de la provincia de Santander, ampliando el que hemos realizado por el campo asturiano, los criadores se han mostrado abiertamente ufanos. Ellos no ocultan su satisfacción, ni siquiera al considerar la evolución de ferias y mercados.

#### BUENA COSECHA DE MAIZ

Por añadidura, se consolida la promesa de buena cosecha de maíz. El que por haber sido sembrado a finales de mayo, o ya en junio, estaba retrasado, se ha desarrollado maravillosamente, y hoy casi está a la par con el de las siembras realizadas en tiempo apropiado. Llama la atención el vigoroso verdor de ese cultivo, que a fuerza de intenso adquiere tonalidad oscura. "Es consecuencia, en primer lugar —vino a decirnos un labrador de la comarca de Cangas de Narcea—, de la buena fertilización con nitrogenados realizada oportunamente. Luego las lluvias han ayudado mucho, y esto ha hecho que los híbridos, que eran los más retrasados, se hayan puesto a la altura de los comunes tempranos,

a los que empiezan a rebasar, en desarrollo y espesor. Santander y Galicia comparten esas impresiones, y todo el mundo está de acuerdo en afirmar, como antes decimos, que la cosecha maicera puede ser mayor que la del año pasado. Con ello se concierta el buen estado vegetativo de las plantas forrajeras.

Analizando las notas de nuestra agenda, registramos el pasado domingo un tiempo soleado en toda la faja cantábrica, mientras las tormentas descargaban en la mayor parte del resto del territorio peninsular.

La deducción era fácil: consolidación del favorable panorama ganadero en el Norte, y apertura hacia la ambicionada otoñada en el centro y en el Sur. En estas regiones empiezan a verdear los terneros herbáceos, especialmente los de zonas boscosas y de monte bajo, mientras que en las áreas de pasto duro, ya reblandecido, se manifiesta asimismo el nuevo brote. Principio quieren las cosas, y el principio está aquí, mientras siguen llegando mejores impresiones en lo concerniente a la montanera en extensos espacios del Suroeste.

## FERIAS Y MERCADOS

En una síntesis de la evolución de ferias y mercados ganaderos en la primera semana septembrina, destacaremos las particularidades más importantes. En Talavera de la Reina, por ejemplo, se apreció cierta recuperación del ganado selecto de abasto. En Torrelavega, y en Solares —Santander— cierto resurgir de todas las clases de ganado lechero, excepto en el de abasto, que flojea.

La recria, en cambio, firmísima, porque debido a la situación holgada de abasto a hierba, la propiedad retiene animales para aprovechamiento de prados. Por otra parte, y como este mes y el de octubre son los de mayor rúmbio ferial del año, centrándose en ellos la mayor demanda para reposición de establos en el interior, optan por esperar, por cuanto esperar en esta favorable coyuntura herbácea, no es problema ni entraña riesgo. En La Roda —Albacete—, los corderos de calidad presentan tendencia alcista. En Vich continúan afianzándose los precios del ganado de vida, mientras que en Olivenza —Badajoz— y en Jerez de la Frontera —Cádiz—, sigue mostrándose muy activa la demanda de cerdos ibéricos y cruzados, que escasea para aprovechamiento de la montanera.

#### SECTOR VACUNO

Muchas ventas en Talavera de la Reina. Vacas de raza holandesa, en la primera feria de septiembre, a 29.000 y 38.000 pesetas según parto, edad y producción anual. Novillas primerizas, a 25.000 y 30.000. Añojos en buen estado de carnes y recria, a 18.000 y 25.000. Terneras holandesas, de 6 y 12 meses, a 13.000 y 16.000. De 3 y 6 meses, a 10.000 y 13.000. Chotos de hasta ocho días, a 6.000 y 8.000. Chotos de igual tiempo, a 5.500 y 7.000. Para carne, reses mayores a 35 y 38 pesetas kilo en vivo. Añojos y terneras holandesas, a 66 y 70. Del país, a 58 y 65. Se vendieron 195 cabezas de las 285 presentadas de vacuno del país. Y 1.653 de vacuno lechero de las 2.362 que entraron en el tesoro.

Nada menos que 2.363 transacciones se realizaron en la última feria de agosto en Torrelavega, con

tendencia alcista. Unicamente los terneros estuvieron indecisos, y en baja las reses para carne. Novillos y sementales perdieron del orden de dos a tres pesetas por kilo en vivo. Los sementales se cedieron a 56 y 68. Las terneras de meses, aptas para aprovechamiento de hierba, estuvieron muy solicitadas. Las de un lote con edad de seis a ocho meses, se pagaron a una media de 16.500 pesetas unidad. Las que pasaban de esa edad valieron a 20.000. Los terneros, según clase, oscilaron entre 7.000 y 9.000 pesetas, refiriéndose, claro está, a los de ocho y diez días. No hubo vacas de 60.000 pesetas, pero buen número de ellas anduvieron entre 50.000 y 55.000.

En Jerez de la Frontera, vacuno de abasto, terneras a 64 y 67 pesetas kilo en vivo. Añojos selectos, a 65. Para vida, terneros de 1 y 2 semanas, a 7.500 y 8.500. Terneras igual tiempo, a 6.500 y 7.500. Terneros de 5 y 6 meses, a 15.000 y 16.000. Terneras de la misma edad, a 13.000 y 14.000.

## Sector porcino

En Olivenza, marranillos de 2 y 3 arrobas, ibéricos, a 38 y 39 pesetas libra. Cruzados, a 38 y 39. En Jerez de la Frontera, marranillos de menos de cuatro arrobas, a 800 pesetas arroba. Cerdos blancos de 80 y 100 kilos, a 675 y 690 pesetas arroba. Ibéricos de más de doce arrobas, a 600.

## Una gallina con cuatro patas

Calella (Barcelona).—Una gallina con cuatro patas y dos orificios intestinales tiene en su finca particular el vecino de Santa Susana Rosendo Cascaroz. El ave, de tres meses de edad, se encuentra en perfectas condiciones físicas. Sus dos patas suplementarias están situadas en la parte superior de los dos orificios intestinales.—Cifra.

## Concluye la recolección de cereales y se abre la sementera con lluvias dispersas que proporcionan tempero

Son además, beneficiosas para las cosechas de otoño

### Los pedriscos en áreas de Valencia son la última nota luctuosa en el ámbito campesino

Para pasar a Castilla nos hemos aventurado por el puerto de Leitariegos, en Asutrias. Un día de sol limpio, sin nieblas ni brumas, nos permitió gozar del espléndido, maravilloso espectáculo de pueblos y caseríos colgados de las verdes estribaciones, o aposentados en mesetas angostas y abajo en los valles, ofreciéndonos como elementos decorativos de un nacimiento navideño.

Ibamos ganando cumbres cuando, a una altitud que estimábamos inapropiada para el movimiento de elementos agrícolas, se nos apareció, sobre nuestras cabezas, y casi en vertical con la carretera, el más idílico grupo campero con que podríamos soñar. En el borde del terreno amesetado en que aquélla estampa cobraba vida activa, divisamos una hacina de varios metros de altura y anchura, que se nos antojó de mieses, posiblemente de trigo, no obstante su oscura tonalidad debida, sin duda, a la acción decolorante de las lluvias. De trigo se trataba, en efecto, como supimos momentos después, pues hicimos un alto en el camino. Junto a la hacina, un carro agrícola típico de la región, al que estaba ayuntada una pareja de vacas de raza rubia asturiana. Sobre aquél, un hombre recibiendo y acomodando los haces que otro le servía. Delante de la yunta, una mujer y un niño, que con manojos de larga hierba espartaban los tábanos y moscas que molestaban a los animales. La mies rebosaba por la parte trasera del vehículo, señal evidente de que tenía que servir de contrapeso, para facilitar el descenso al poblado que aparecía en el fondo del valle, en la misma ribera del río que lo surca. Desde el lugar de carga, hasta la carretera, una angosta senda labrada en pronunciadísima horizontal. Por ella descendió, a poco, el encantador grupo. Delante de la yunta, y dando cara a ésta, el yuntero. Los animales, deslizando sobre sus patas delanteras y hundidos los remos traseros en acción de frenar, de retener el carro, a cuya parte trasera el otro hombre, la mujer y el rapaz aportaban su esfuerzo para evitar un rodaje peligroso. "¡Bueno, bueno!", gritaba constantemente el conductor a las bestias. Respiramos hondo cuando la trocha quedó atrás, cruzaron la carretera y enfilaron el

camino que conduce a poblado, donde hicieron alto para revisar la carga y acariciar la testuz de las gordas vacas rubias. —¿Que por qué está renegrido el trigo? Pues por tanto llover —nos dijo el que nos pareció ser jefe del grupo—. Añadiría después que por allí se sembraba poco de ese cereal, pero que este año ha granado bien. Y si lo mencionamos es porque aparte de algún trigo sin segar en el norte de León, aquélla mies asturiana es la única que hemos visto, al finalizar agosto, hasta que alcanzamos las tierras meridionales de Castilla la Vieja. Deducimos que la recolección ha ido más de prisa que el año pasado, pues, en igual momento León, Valladolid, Palencia, Avila, tenían trigos por segar. Quizá sea debido a que la cosecha actual ha sido menor, y más desigual.

#### RECOLECCION CONCLUIDA

Recolección concluida, y al parecer aventados todos los fantasmas puestos en movimiento a propósito de la contingencia y demás. Esperábamos que las aguas se serenasen, y se han serenado, en efecto. Ahora, a ver cómo se abre la sementera, que parece presentarse con signo favorable en virtud de lluvias que, casi siempre de tormenta, vienen registrándose, como por rotación, en amplísimas zonas del país. Se esparcen los abonos orgánicos y se procede a acumular los químicos, propios de apertura de campaña, y que una vez más, en la que acaba de concluir, se han revelado como uno de los principales fundamentos para el logro de las cosechas.

#### PEDRISCO

Esas lluvias vienen muy bien, asimismo, para todos los cultivos cuya recolección se iniciará ahora, empezando por la vendimia. Esta se presenta ahora más aceptable que a mediados de agosto, porque la uva

engordará y madurará mejor y más rápidamente. Perspectivas de corrección favorable, de la estimación de producción de vino que tenemos adelantada. La mejoría alcanza al maíz, a la remolacha azucarera, etcétera, lo mismo que a la aceituna. La nota discordante, luctuosa, proviene de tierras valencianas, en particular las arroceras —Torrente, Picasset, Masanasa, Catorroja, Albal, Silla, Beniparrell, Alcácer, Sollana, El Palmar, Sueca, Cheste, Chiva— por los efectos del pedrisco. Nueva serie de pueblos damnificados, que requerirán también auxilio generoso e inmediato...

# Una gran familia necesita más de

# 6.000 m<sup>2</sup>

## para instalarse



## FRANCO Y SU ESPOSA, EN SANTANDER

Llegaron a bordo del "Azor", que fondeó en las proximidades de La Magdalena

Santander, 8.—A última hora de la tarde de hoy hizo su entrada en el puerto santanderino el yate "Azor", a bordo del cual viajan Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa. El "Azor" quedó fondeado en las proximidades de La Magdalena.—Pyresa.

### LLAMAMIENTO AL PUEBLO GUIPUZCOANO ANTE LA LLEGADA DEL JEFE DEL ESTADO

San Sebastián, 8.—Próxima llegada del Jefe del Estado a la capital guipuzcoana, el alcalde de San Sebastián ha hecho un llamamiento al pueblo, en el que, entre otras cosas, dice:

«Nuestra ciudad será residencia de Su Excelencia el Jefe del Estado, quien, un año más, nos va a honrar con su presencia manteniendo la tradición que hace a San Sebastián capital política de la nación. Es de toda justicia demostrar nuestro reconocimiento ante este hecho histórico. La presencia de cuantos convivimos en la ciudad, tanto en el lugar de llegada como en el recorrido hasta su residencia de Ayete, contribuirá a manifestar la adhesión que sentimos hacia el Jefe del Estado y el agradecimiento por residir unos días entre nosotros».—(Pyresa).

## Sánchez Bella asistió a los actos del 407 aniversario de San Agustín (Florida)

Se leyó un mensaje de los Príncipes de España y se descubrió una estatua de Pedro Menéndez de Avilés

San Agustín (Florida, Estados Unidos), 8.—La primera ciudad de los Estados Unidos, San Agustín, de la Florida, conmemoró hoy el 407 aniversario de su fundación por los españoles con la asistencia del ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, y el gobernador del Estado de Florida, Reubin Askew.

Florida fue descubierta por el conquistador Pedro Ponce de León, en 1513, y el capitán Pedro Menéndez, de Avilés, fundó la ciudad de San Agustín en 1565.

### «SEMANA DE LA HERENCIA ESPAÑOLA»

Los actos del aniversario de la fundación coinciden este año con la «Semana de la Herencia Española en Estados Unidos», proclamada por el presidente Nixon.

La jornada comenzó con una misa concelebrada por el obispo de la ciudad, monseñor Paul Tanner, en la misión «Nombre de Dios», primera comunidad católica fundada el 28 de agosto de 1565 por Menéndez de Avilés y el padre franciscano Lope de Mendoza.

El Gobierno español, a través del Ministerio de Información y Turismo, y la organización de Estados Americanos, contribuyen desde 1965 a la asociación para la conservación de esta reliquia de la presencia española en Estados Unidos, que duró cerca de tres siglos.

### SIMBOLICO DESEMBARCO

Un simbólico desembarco en las rías que penetran en San Agustín se llevó a cabo esta mañana como parte de los festejos conmemorativos.

El ministro español y el alcalde de Avilés, ciudad hermana de San Agustín, Fernando Suárez del Villar, asistieron más tarde al descubrimiento de una estatua de bronce de Pedro Menéndez de Avilés, donada por esta última ciudad al Ayuntamiento de San Agustín.

### MENSAJE DE LOS PRINCIPES

En representación el embajador de España en Washington, el ministro consejero de la Embajada, conde de Montsueite, leyó un mensaje transmitido al alcalde de San Agustín, Robert Barclay, por los Príncipes de España, en el que don Juan Carlos y doña Sofía expresaron su satisfacción por la celebración de este aniversario. (Continúa en la página 4)

## CREACION de la Universidad de Educación a Distancia

Madrid, 9.—Se crea la Universidad Nacional de Educación a Distancia, según dispone un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que aparece en el «Boletín Oficial del Estado» de hoy. La Universidad citada estará inicialmente constituida por las Facultades de Filosofía y Letras, Ciencias, Derecho y Ciencias Económicas y Empresariales.—Cifra.

### ORIENTE MEDIO

## REPRESALIA ISRAELI CONTRA SIRIA Y LIBANO

66 ARABES MUERTOS Y OTROS 40 HERIDOS

Según Tel Aviv, sus aviones atacaron bases de guerrilleros árabes en dichos países

En versión de los árabes los objetivos atacados son campos de REFUGIADOS

Es la mayor penetración aérea israelí (320 Kms.) y la más sangrienta desde la guerra de los seis días

### LA SITUACION EMPEORA, AFIRMAN EN EL CAIRO

Beirut, 9.—Un total de sesenta y seis árabes han resultado muertos y otros cuarenta más heridos, como consecuencia de ataques aéreos que los israelíes llevaron a cabo ayer contra objetivos en Líbano y Siria, ha declarado hoy en esta ciudad el portavoz del mando palestino.

El portavoz añade que doce de las personas fueron muertas en Hameh, cerca de Damasco; otras 14, en Deraa, sobre la frontera sirio-jordana, y 20 en la localidad de Muzairib, situada al suroeste de Siria.

Las 20 que restan para completar la lista de muertos, fueron abatidas en el curso de las incursiones aéreas que los israelíes llevaron a cabo contra diferentes posiciones libanesas; 15 en Rafid, en el valle del Bekaa, y otras cinco en el campamento de refugiados de Al-Bared, situado al norte del país, añade el portavoz.

### LA MAS SANGRIENTA DESDE 1967

Estas incursiones, probablemente las más sangrientas desde la guerra de los seis días a junio de 1967, se adelantaron hasta unos 320 kilómetros más allá de la frontera israelí en dirección noroeste, hacia Siria, cerca del puerto de Latakia—alrededores de la ciudad de Deraa—. Más de 20 aparatos tomaron parte en esta operación aérea.

Mientras tanto, un funcionario libanés ha declarado que su país ha informado al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas de la realización de estos ataques.

El ministro de Asuntos Exteriores, por su parte, ha explicado que el Líbano no pretende con ello recabar de la Organización Internacional una reunión para analizar la situación, pero, sí, al menos que, como consecuencia de su comunicación—protesta, estas actividades israelíes no permanezcan en el secreto y la impunidad.

«ILIMITADO ODIO RACISTA»  
Todavía no se ha producido en Siria reacción alguna de tipo oficial.

## Reunión urgente del Gobierno libanés

El gabinete libanés se ha reunido esta mañana en sesión urgente bajo la presidencia del primer ministro, Saeb Salam, para analizar los sucesos.

La radio del país ha cancelado todos sus programas habituales en homenaje a las víctimas muertas por los ataques israelíes.

### LOS ATAQUES AL LIBANO

El mando militar libanés ha informado que los ataques aéreos israelíes contra el Líbano se han producido entre las 15 y las 15,30 hora española (17 y 17,30 hora local).

pero el órgano oficioso «Al-Thawra», ha declarado ya que estas incursiones aéreas israelíes no son sino el resultado de «un ilimitado odio racista».

Por otra parte, se informa que la defensa antiáerea siria abrió hoy fuego contra aviones israelíes que sobrevolaron el área de Golan y que, según un portavoz militar de Tel Aviv, volaban en misión de reconocimiento.

rrilleros árabes en el Líbano y Siria, han informado las autoridades.

El mando militar ha informado que las bases de guerrilleros atacadas en el Líbano han sido las de Nahar el Fard, al norte de Trípoli; la de Rashid el Wadi, en la zona sur-oriental del Líbano, y la de Rafid, situada al sur del Líbano.

Los observadores han manifestado que estas incursiones aéreas constituyen una represalia contra los actos de terrorismo cometidos por los guerrilleros palestinos en la Villa Olímpica de Munich.—Efe.

### «NO HABIA COMANDOS PALESTINOS EN LAS ZONAS BOMBARDEADAS»

París, 8.—El embajador de Siria en París, Ahmed Abdel Karim, ha declarado esta tarde que ningún comando palestino se encontraba en las localidades bombardeadas esta tarde por la aviación israelí.

Según el embajador, los puntos bombardeados fueron: el campo de refugiados de Saham el Golan, en el que sólo se hallan 100.000 refugiados sirios; el campo de refugiados de Mezreih, en el que existe una mayoría de refugiados sirios y una minoría de refugiados palestinos; la ciudad de Suedia; la estación balnearia y la zona industrial de Hema, en las cercanías de Damasco; las localidades de Bourdj el Salam y de Mentar.

(Continúa en la página 4)

### VERSION ISRAELI

Tel Aviv, 8.—Aviones de combate israelíes han efectuado hoy incursiones contra la base de los gue-

## El ministro de OBRAS PUBLICAS asistió a la conexión de dos tramos del túnel del Talave

Importante obra del trasvase Tajo-Segura

Albacete, 8.—«España entera está en obras, con un Gobierno en obras, que contrasta con los gobiernos del siglo XIX y principios del XX, cuando todo eran palabras, y lo principal era la retórica, el politiquero y la tertulia», dijo el ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, en un discurso pronunciado ante los 86 alcaldes de esta provincia, en el transcurso de un almuerzo ofrecido por el Ayuntamiento de Albacete, en la jornada inaugural de su feria.

El ministro había llegado a Albacete por la mañana, acompañado del embajador de Alemania en España, el director general de Obras Hidráulicas y otras personalidades de su departamento, para presenciar las obras del túnel del Talave. Todos estuvieron presentes en el almuerzo, así como las autoridades locales y provinciales.

«No ha habido en la historia de España —continuó el ministro— un Gobierno que haya suministrado un periodo tan largo e intenso de paz interior y exterior, con unos porcentajes de desarrollo relativo, en la década 60-70, tan espectaculares que hacen de España la nación de más alto progreso después del Japón, hasta colocarse entre la primera y quinta de países de más positivo desarrollo del mundo».

El ministro finalizó su discurso diciendo: «Sé que hay quien cree que la misión de este Estado es una acción cumplida; les daréis, queridos alcaldes, un gran disgusto diciéndoles que estamos empezando. Este mensaje será una gran alegría para la gran mayoría de españoles que están viendo cómo hacemos los pueblos nuevos, cómo los levantamos de las ruinas y cómo los lanzamos a un futuro más alto y más esplendoroso. Haced cuanto podáis por convencer a vuestras gentes de que el futuro está empezando».

Finalizado el almuerzo, el ministro de Obras Públicas y sus acompañantes se desplazaron a las obras del trasvase Tajo-Segura, para presenciar dos importantísimas operaciones. La primera consistió en la llegada a la ventana auxiliar número uno de la galería que se inició en la boca de entrada, y distante 6.100 metros de aquella; por lo tanto, la primera parte del túnel tendrá acceso por parte de la galería que parte de los extremos, con lo que se ultima una fase decisiva de su construcción. La segunda operación fue el encuentro de la galería que parte de la boca de salida con la que avanzaba desde el pozo auxiliar número seis, estableciendo la continuidad de otros 9.198 metros de galería.—Cifra.

### FUERTE IMPULSO

En lo que se refiere a las relaciones comerciales hispano-soviéticas, es de destacar el fuerte impulso que han experimentado en el año en curso. Concretamente en enero-junio España importó de la URSS productos por valor de 685,4 millones de pesetas (912,4 millones en el conjunto del año 1971), y exportó a ese país por valor de 1.337,6 millones (en 1971, 691,2 millones). Con estas cifras, Rusia ha pasado a convertirse en el primer cliente español entre los países del Este europeo.—E. Press.



Londres.—El primer ministro británico, Mr. Heath, saluda al rey Taufa Ahau Tupou y a la reina Mata Aho, de la isla de Tonga a su llegada a Downing Street para cenar con el «premier».

(Telefoto AP-Europa Press)

## Nueva ronda de conversaciones hispano-soviéticas en París

Tendientes a la consecución de un acuerdo comercial

Madrid, 8.—La próxima semana se celebrará en París una nueva ronda de conversaciones hispano-soviéticas tendientes a la consecución regular de los intercambios de un acuerdo comercial para mercancías entre ambos países.

Según noticias recogidas por Europa Press en fuentes bien informadas, es posible que en esta nueva ronda o en la próxima —se han llevado a cabo otras varias desde hace más de un año— se concluya un arreglo de principio que permita la firma del correspondiente acuerdo bilateral acaso antes de diciembre próximo.

A las reuniones asistirán, como ya es habitual, representantes de los Ministerios de Asuntos Exteriores y de Comercio, así como del Ministerio soviético de Comercio Exterior. En concreto, se piensa que por parte española asistirán, entre otros, los directores generales de Relaciones Económicas Internacionales, señor Cerón Ayuso, y de Política Comercial, señor Santamaría Conradi.

No ha trascendido el contenido que se negocia para dicho acuerdo comercial, primero en su género que se firmará entre los dos países desde la guerra española, pero los observadores opinan que guardaría cierta similitud con otros acuerdos específicos comerciales suscritos con países del Este europeo.

Los observadores subrayan también que, una vez firmado el acuerdo, parece factible que se aborden en posteriores conversaciones otros temas pendientes entre los dos países, de modo que pueda llegarse a los arreglos oportunos que permitan el establecimiento de una oficina comercial soviética en Madrid y otra española en Moscú.

### Kenia cierra su frontera a todos los residentes en UGANDA

Londres, 8.—Kenia ha cerrado sus fronteras a todos los residentes ugandeses que quieran entrar, según fuentes allegadas a la alta comisión keniana en esta capital.

Dichas fuentes afirman haber recibido información del Departamento de Inmigración en Nairobi en el sentido de que dicha decisión seguirá en vigor hasta nueva orden.

Aunque Kenia, de hecho, cerró sus fronteras a los asiáticos de Uganda a mediados del mes pasado, la nueva decisión, de orden más general, no fue impuesta efectivamente hasta ayer.—Efe.

Se piensa también que más adelante podría alcanzarse un acuerdo sobre navegación aérea, ya que, como es sabido, las autoridades soviéticas tienen interés en montar vuelos «charter» Las Palmas-Moscú para facilitar la llegada a los tripulantes de los barcos pesqueros de ese país que operan en aguas canarias o en sus proximidades. Al propio tiempo parece que las líneas aéreas soviéticas «Aeroflot», tienen interés en que sus aviones en vuelo hacia Iberoamérica puedan hacer escala en Madrid, con lo que evitarían el gran rodeo que dan en la actualidad, ya que muchos de ellos han de hacer escala en Nueva York.

### ASTILLEROS

Por otra parte se comenta también que podrían llevarse a efecto con-

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO